總滙新報

THE UNION TIMES

（督印兼發行人梅春浦）總發行所在星嘉坡吉寧[illegible]力門牌一百二十六號

Printed and Published by Boey Chuan Poh at THE UNION TIMES PRESS, Co.

No. 126, Cross Street, Singapore. 德律風二百六十 Telephone No. 269.

（新聞紙第四千八百十九號）

孔子二千四百七十三年歲次壬戌四月廿四日

中華民國十一年五月二十日禮拜六

專治痔瘡第一妙法

厦門祖傳洪廷梓女士李淑美 洪家祖傳專理痔科 門全島獨
一無二痔瘡者始於人火毒血成幻由外肛刺痛日久則崩潰成漏
苦楚萬狀氣血兩傷如不速治終成廢疾夫西醫治法不過用刀然亦祇
救目前之急並未聞其斷根至於我國醫述秘傳雖衆而以猛進治法
痛楚亦屬難堪余授祖傳廿四種痔瘡漏管專門治法無論新染舊患
皆能藥到病除斷根絕蒂免用刀割毫無痛苦限日全愈自到星洲治
愈甚多目有症深先醫不得法後由本醫生收功全愈亦屬不少此症
所生皆在下體婦女患者欲就男醫實爲不雅不醫終身有此廢疾之
慘最爲可憐可惜茲內人李淑美仍精醫此症乃家先祖母在日秘傳
爲當日凡有與人醫治下藥俱是他落手即此精明前來叻醫愈婦女
亦有自計均蒙諸病家贈扁贊并刊報章揚傳此亦士商各界素所常
聞也去歲回厦今已重臨叻埠恐病家未及週知合此廣佈使患各知
所問津焉本醫局仍舊設在哥勞實得力即吉寧街門牌一百廿八號
叢春號二樓前廳視症每日早晨八點鐘起十點鐘止下午一點鐘起
四點鐘止
洪庭梓女士李淑美謹白

◉香港福安洋面火燭保險有限公司告白

啓者本公司經在香港政府註冊實備資本銀一百萬員專保洋面各埠來往輪船貨物幷保屋宇傢私各貨物火燭蒸梳所有章程悉照英例辦理務臻妥善諸君賜顧請至漆木街門牌第二百一十五號啓新公司二樓代理處商酌可也此佈

Fook On Assurance Co. Ltd. (Incorporated in HongKong.)

民國元年二月廿二日 代理人朱子佩謹啓

◉同業須知

啓者本報辦到 木鎚 木尖 打版木砧 軟膠 抹膠油 墨壘

諸君欲購買者請到本報面商價格從廉此佈

本報營業部啓

楊耀宗 馳名良藥

環球一搜 毒丸：包愈骨痛喉毒結毒新舊餘毒未清殘危重症腫痛腐爛藥到即解限日愈好

解毒實效 骨痛水：遠年近日風濕骨痛傳染毒症深入筋骨行步不得手足各部腫痛

化腐生肌 埋口散：此散能治癰疽各症生肌埋口百發百中乃瘡科之良藥也

修整爛肉 珠珀膏：此膏中外第一家專治癰疽爛腳爛肉內外痔湯火損傷外科損傷腐爛

防毒 護身丸：專防護未來之毒初發可疑之毒血毒結毒等症眞保護之聖藥也

固腎丸：此丸固本生血夜床多夠腰膝軟痛強壯身體延年益壽補中之聖藥

膽瘀擦洗 除毒水：外科各症萬應除毒藥水實效消百毒妙藥專治癰疽瘡科頸癧外痔無名腫毒

止痛立效 止毒水：專治傳染毒症止痛止毒消濕熱毒刺痛等症立能全愈兩禮收功

總代理 石叻會豐商店

喈嗎施有連保險有限公司 Commercial Union Assurance Co., Ltd

喈嗎施有連保險有限公司
本公司在英京註冊
[illegible]資本雄厚公司[illegible]

Commercial Union Assurance Co., Ltd
Incorporated in England.

喈嗎施有連保險有限公司 司理人納流亞沈士 掛砂人在思思街一百九十號張仲賢謹啓

一千九百二十年本公司之結册開列如左
啓者特字通知本公司現在開設火燭洋面摩多車担保等保險（係
濟保人在行店雇工之妥當者）
現在本公司所有物業共值金鎊四百四十二兆[illegible]九千五百一十
五金鎊伸叻銀三千七百七十一兆九萬五千八百七十九元統計各
項入息值一百七十五兆金鎊伸叻銀一千四百八十七兆五萬元正
每日入息伸叻銀四十萬零七千五百三十四元

石叻羅奇生致生廣告

得馬婆展覽賽會獎賞憑章

本號自製馬嚜名茶紅烟久已馳名中外今在馬婆展覽賽會蒙大英政府賞給獎章而中西各界人士又荷垂青格外獎譽有加可見奇生馬嚜名茶紅烟貨眞價實名不虛傳諸君光顧極表歡迎

馬嚜名茶

馬嚜紅烟

新加城中街羅奇生謹啓

民國十一年五月三日

南洋兄弟烟草有限公司

◀吸烟之好機會▶

請吸 馬婆展覽會特獎甲種獎狀之（金馬）（長城）上等香烟內有贈劵積存十張可換春夏秋冬四屏精緻美術畫一套

竊惟園林逸趣花鳥點綴風光庭院幽深簾幕暗藏春色奇珍古皿几案增輝美畫新詞鏡屏放彩蓋雪泥鴻爪每留痕影於人間而麟角鳳毛恒寄性情於毫端此本公司所注重於美術者也近更延集技師鴛羅巧匠鈎心鬭角競巧爭妍益以詠靑之光雲先光宇之寫生合曼陀植生景吾慕琴之佈景圖開四幅畫屬八家題成風花雪月之詞給分春夏秋冬之景懸諸璧上光足怡情領會神間儘堪對飲雖非連城拱璧而亦尺幅逾珍不敢自私願供同好幸垂鑒焉無任美傾

五十庄 金馬烟

五十庄 長城烟

贈劵換取四屏美畫限至陽歷六月三十號止

英一千九百廿二年五月五號

飲我旭日嚜啤酒在星架坡可獲最好最平之啤酒也
我的特殊罇裝啤酒環球堪稱平價及在中國三州府及
巫來由半島物價美裝配得宜最廉價格

在各商埠賽會獲賞極多獎章
貨式鮮時存倉棧如採辦者照下列價格及現下零買
四打大支庄每箱價銀二十二元八角
六打小支庄每箱價銀二十一元
南洋總代理三井洋行在土庫街
副代理由本商店在皇后街五十一號

綱目一覽表

第一版　緊要告白
第二版　論說
第三版　本坡新聞
第四版　雜俎
第五版　廣東新聞一
第六版　廣東新聞二
第七版　廣東新聞三
第八版　福建新聞
第九版　中外要聞一
第十版　中外要聞二
第十一版　緊要告白
第十二版　小說

◉報費價目

本坡全年銀廿四元每月二元外埠全年卅元每月二元半閏月照加零沽每張八占

壬戌年正月初五日　本報營業部特啓

擴充生理廣告

啓者敝號向來採辦參茸燕桂丹膏丸散以及各欵雜貨發售并彙設省港汕埔等處滙兌銀兩備蒙內外埠諸僑胞源源惠顧感幸靡極茲欲擴充生理起見用特加辦祖國各省地道生藥發行當此擴張伊始所有貨物價格自當格外從廉以副賜顧者之雅意至於滙兌銀兩更以補貼公平來往快捷爲主旨倘荷光顧無任歡迎此佈

▲滙兌經理處▼
香港志成號
省城廣大通
汕頭南成發
大埔何添記

（注意）
新嘉坡馬車街門牌廿一號（即福建士的力）

南興號總司理何愷初啓
民國十一年四月二十　千

論說

原爭　（獨佛）

或詰余曰。方今之世。有競爭而後有進步。已成天經地義。彼孔子言君子無所爭。言君子矜而不爭。獨善其身則可。際此物競進化之世。實不可以爲訓。吾國數千年政治學術。毫無進步。未始非尊孔一道誤之。今政局有南北之爭。與奉直之爭。哲學有宗教與非宗教之爭。皆新社會之動機也。子樂觀乎。抑悲觀乎。試爲我一言。余曰。樂觀悲觀。亦見仁見智。各道所得耳。吾覺爭之所由起。起於求相勝。惟恐其不能相勝。是以有爭。孔子之非爭。非其所也。即不固執一所以求勝也。故曰無所爭。矜持行己。不求相勝於人。故曰矜而不爭。獨善兼善。皆可圓通無礙。往者劉才甫有息爭一篇。以謂天地之氣化。萬變不窮。則天下之理。亦不可以一端盡。是故孔子弟子。有德行。有政事。有言語文學。其鄙有樊遲。其狂有曾點。孔子之師。有老子。有郯子。有長(頭[illegible])弘師襄。其故人有原壤。有子桑伯子。南郭惠子問子貢曰。夫子之門。何其雜也。正以見孔子之大。而無外云。斯言而信。則孔子之非爭。原可不任誤世之咎。所以莊子卻因儒墨之爭。發明彼是之說作齊物觀。以彼是莫得其偶。謂之道樞。樞始得其環中以應無窮。是亦一無窮。非亦一無窮。則莫若以明。今子以求相勝爲樂觀。是爭之有所也。孔子殆終無之。若夫無所之爭。如晨門言是知其不可而爲之。荷蕢聞其擊磬。歎爲有心。又自言天下有道。丘不與易。其變齊變魯。曷嘗不思所以進步者。後世以偶像尊之。此後人自誤於孔子。乃反謂孔子卻誤後人耶。況孔門明新世法具在。二千年來。誰明之歟。誰新之歟。孔子生當君國。對斯民尚曰直道而行。吾不信孔子若生民國。對斯民反主曲道而行。甚或詭道而行也。子以孔子不爭。慰孔子。無亦孔子所甚抱歉者歟。或曰。吾亦聞人云爾。孔子果如若所言乎。則吾悔生平不讀其書矣。

西電譯選

◉仁挪亞大會

五月十六號倫敦來電云、仁挪亞來信曰、只楂連君詢問各次、只君請將其所求之事、加入於調查問題之內、已蒙允納、只君又問、蘇維埃政府爲何不得照律之公認、答曰、此乃調查部調查之後、各國政府之事也、只君終辯東西伯利亞大局之問題、伊司哀伯爵一一答之以有效之答、并曰、日本極願進入於不相侵伐之約、當於只君與伊司哀伯爵之爭論漸漸激烈之時、羅乙佐芝君含笑和解曰、最好者立行不侵伐之約也、山沙君告言、謂美國不肯赴會一事、當須再行照會、

五月十七號倫敦來電云、仁挪亞來信曰、昨日只楂連君及伊司哀伯爵之爭論、係因提論西伯利亞應否加入於不相侵伐之約而發起也、伊司哀伯爵指言、謂此乃不能之事也、其所以不能者、係因東西伯利亞并無在會之故也、只楂連君之意則謂、邊界停爭之約、包含聯國與蘇維埃之各共和政府在內、亦包含黨人之侵伐也、只君要求、須將蘭巨之黨、移至遠方之國、只君又再抗駁舉立二調查部以續仁挪亞大會之議、終亦應承、願赴第二部會議、惟倡言、須在斯督可藍、或在里牙、勿在海牙耳、若在羅偶或在倫敦亦合其意、羅乙佐芝君反對倫敦之議、謂因英國已有活動政策之故也、

◉中國銀行團

五月十七號倫敦來電云、中國銀行團之議員在香港上海銀行之辦事所、一連會議二日之久、亞的士君主席、在塲者的刺針君、勞蒙君、及阿古毋君也、所議者該團之政策也、議將所決議之事、作爲一報、呈於團中各部、以便決奪、至此罷議、定於屋多末月中、或在倫敦抑在巴黎、再會復議、

◉英中之交情

五月十六號倫敦來電云、威斯哇脫君在下議院答里士君之問、謂調查華人照英國規模之教育之董理員、已經舉定矣、所以然者、因住中國之英人、及英國熟識情形者之意見、皆以此舉爲有大大之重要、於該董理員尚未稟報之時、而有經費之提議、亦太早矣、里士君指言、謂英國納餉納稅之人、今年爲教育一事、則須備銀一百零三兆、里君問曰、不論如何細微之事、凡能帮助負此責成者、彼等豈不應該得之、斯都越君謂祖國爲華人之教育、已經投銀甚多矣、吾國若效彼一般舉行、則有大益於英國之商務、及英人之利權也、威君答曰、美國因華人之教育、已費多金、吾等已經知之、而且以之爲極善之費也、威只活君倡言、謂因中國政府變更之故、對於維加士偶哥尼借欵負約一事、理應仍再陳說、爲是、對於不肯加給保品於此借欵之緣由、亦須一樣、再有辯說、威君應承、北京公使必當仍然催討利錢、

電報

▲吳佩孚告外人云、現戰事已終、張作霖不能再戰、

▲駐京某使得奉天領事報告、張作霖由陸赴牛莊、入營口、已逃回奉天、

▲聞梁士詒葉恭綽已乘某艦東渡、

▲吳佩孚靳雲鵬所定新計畫、(一)廢巡閱使督軍、(二)裁兵、(三)沒收交奉兩系要人財產、(四)組超然內閣、(五)召集國會制憲、

▲馮玉祥督豫令即下、趙倜已失自由、

▲吳佩孚代表錢銘鑑、昨日由長辛店來京、見王懷慶、請造西路奉軍繳械冊、交吳核閱、并開列交通系次要人鄭洪年等四人、請王查抄家產、

▲十五號英京來電云、茲接天津來電、謂張作霖已頒發通告書、宣佈滿洲獨立、

▲孫烈臣電徐東海謂東三省治安、彼可負責等語、聞孫烈臣有率兵二萬、拒張作霖回奉說、據聞係報耿玉田冤獄之怨、

▲吳佩孚請嚴辦張作霖、徐東海躊躇未決、派員密查張作霖財產、有萬餘萬、

▲張景惠自南苑歸、面謁徐東海、辭察哈爾都統、并電曹琨、轉吳佩孚、對張作霖適可而止、勿爲已甚、

▲吳佩孚七日早抵天津、通電即日恢復京津京漢兩路交通、津浦路、八日亦可通車、

▲天津電話、奉軍總司令部、退住欒(水旁)州、收容敗兵、

▲鄭洪年在豐台被拘後、交通次長、由陸夢熊代理、

▲吳佩孚請廢巡閱使及督軍、沒收交奉兩系財產、剷除交奉兩系政治上實力、

▲關外有人起兵、拒張作霖出關說、

▲張作霖在欒(水旁)州、收容殘餘奉軍、窺瞯關內外聲氣、

◉碧山亭緊要告白

通啓者昨接籌辦處來函謂重修亭廟各工程將次告竣捐欵不足急待支需懇暫移借本亭存欵以資接濟等因旋即召集職員會議僉謂事關重要未便遽決故特爰照第四條規章敦請九大會館各派代表五人訂於本月廿八號即夏歷九月初二星期日下午二句鐘假座寧陽會館開大會議屆時務懇列位代表諸君依時涖會共同討論而資解決事關公益幸勿放棄特此佈聞

民國十一年九月十九日　碧山亭董事部啓

◉承頂聲明

啓者本坡東戎各角街柒市門牌100-2號長順號柴炭生理原係張慶祥自己開創今因志圖別業願將長順號店底傢私一概頂與鄭則康承受倘長順號張慶祥如有與街前山內各號來往數目等情期限一禮拜內到來本店向張慶祥理會清楚如逾期不到者乃係自悞以後與承頂人鄭則康無干特此登明以免後論此佈

承頂人鄭則康披露
壬戌年四月廿二日

爲通告事

現奉外交部電開考送僑生入清華學校事令照舊辦理等因奉此查南洋英屬僑生學額每年正取一名備取留候傳補者酌定數名惟去年正額未經考送本年應擬合併辦理送京覆試凡南洋英屬僑居兩年以上之學生年在十四歲以上十六歲以下尚未訂婚於國文英文歷史地理算術諸科學有門徑者本月二十一日以前務必取具切實保結函送履歷向本館報名本總領事定於六月五日上午十時在總領事館(大伯窰第一號門牌近烏鄧火車站No.1 Barker Road)限題考試有志投考該校中等科肄業者幸勿自誤爲要此佈

民國十一年五月十八日　駐新加坡總領事羅昌啓

◉聲明廣告

啓者牛車水戲院橫街泗隆號火腿滷味生意今陳舉志圖別業自願將泗隆招牌生意全盤傢私什物一概頂與吳日初承受倘泗隆號前揭借會項及轇轕等事由陳舉自料理清楚招牌任由承頂人改泗隆日記營業準舊歷本月廿五日交易清楚自後生意盈虧與陳舉無涉此佈

壬戌年四月廿三日　泗隆日記披露

◉重給合約告白

啓者頃讀股友謝衡江投函報告本公司一千九百廿一年所給合約昨在芙蓉車站遺失并請再給等語近閱報載始末俱知事經討論認爲合法茲特登報自一禮拜後重給合約藉滋鄭重其遺失本公司一千九百廿一年給與之約無論何人拾得均作無效恐未週知特此佈露

民國十一年五月十九日　絲絲街億川公司啓

人㗎士敏土
在市上最好

新建滙豐銀行全用人㗎士敏土
柔佛政府用人㗎士敏土及三州府及四州府
華人建造家及各商人遍行備買人㗎士敏土
貨色時有　價格相宜　定期交付
若有買別種士敏土宜先要知人㗎士敏土所買之價格

TITAN

德律風第一七二
本坡代行所傲賚禮公司

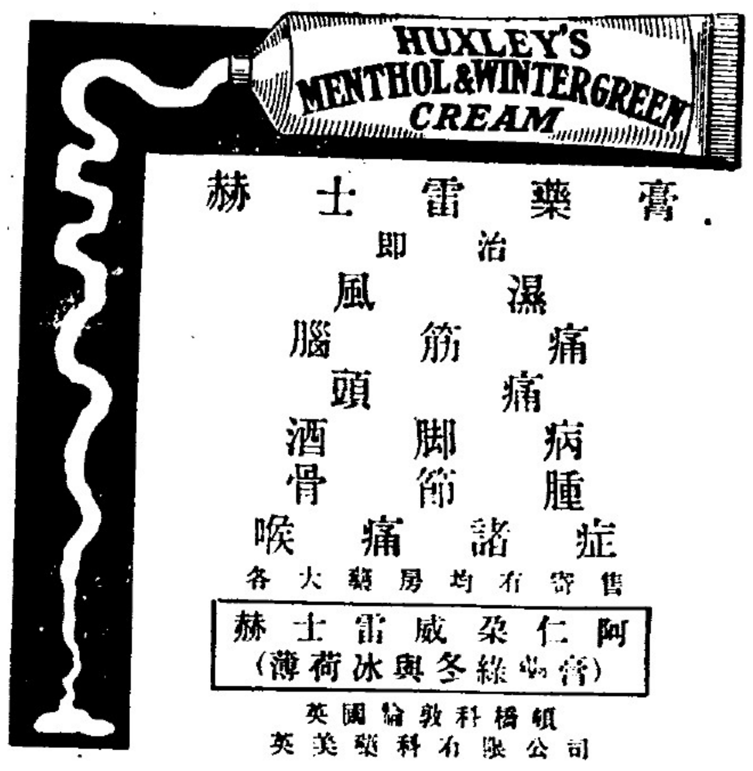
G. Aurely & Co.
2 B. Finlayson Green
Singapore

◉獲賞銀質獎章
人㗎士敏土在馬婆展覽會獲賞第一等獎章
乃士敏土之輸入品
本處製造之士敏土獨得獲獎銀質獎章

熊牌牛乳

此熊牌牛乳人人當用者也食之能令身體强壯長精增力瓣事不覺勞疲兒童食之不獨壯身且可增長腦力爲益甚大蓋此乳出於瑞士國最著名之產乳處也故士商食乳者務須指定購此熊牌牛乳爲幸美豐洋行函購可也

星架坡唯一代理人緞黎智禮密及其子有限公司
JOSEPH TRAVERS & SONS, LTD
(Incorporated in England)
英一九廿二年三月六日



赫士雷藥膏
即治
風濕
腦筋痛
頭痛
酒脚病
骨節腫
喉痛諸症
各大藥房均有寄售
阿仁朵威雷士赫
(薄荷冰與冬綠油膏)
英國倫敦科楷頓
英美藥科有限公司

英一千九百廿一年九月七號

◎本報啟事

各界諸君大鑒。啟者。現本報出版較早。如有緊要告白函件。請於午前交來。至所關於新聞函件。請交本報編輯部收。不必再書商人姓名。特此通告

石叻總滙新報謹啓

◎新到大帮歐洲新聞紙廣告

啓者本報新辦來歐洲新聞紙一大帮到叻如有欲購買者大帮零沽一律歡迎價甚相宜

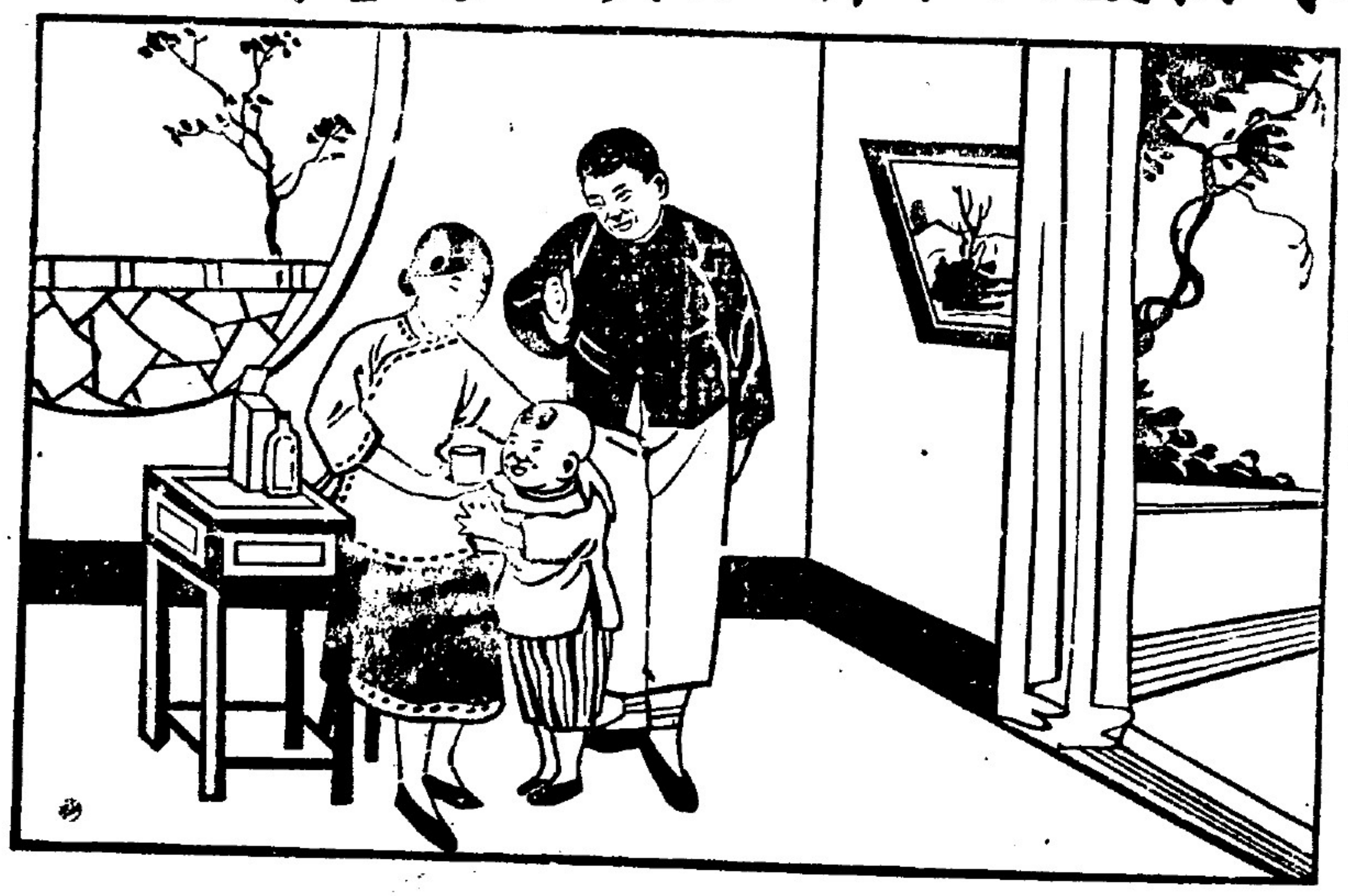
壬戌年正月二十日
本報營業部啓

强健之小孩能於君年老時獲生快樂有如寶石之獲光彩

司各脫乳白鰵魚肝油能使柔弱之小孩變爲强壯

如君之小孩身體軟弱則君一生之快樂已失其半矣然君若囑其服食司各脫乳白鰵魚肝油則可挽救其瘦弱因此著名聖藥能改造弱孩之身體袪除疾病使之强壯愉快小孩無不喜食此乳白形生力之藥此藥能使其肺經健全四肢結實腦力敏捷使爲父者見之心生快慰

司各脫乳白鰵魚肝油又能除免出牙時之痛苦治愈軟骨症咳嗽肺病哮嗽紅疹且能使小孩不患血薄所致之症



各處大藥房出售

然切勿抛棄幸福之機緣購買奸商牟利所製無價值之贋品須於購買時認明封面漁夫負魚商標凡無此真牌者謝絶不買爲幸

滙票行情一覽表

滙香港	銀行掛牌	壹百圓貼銀行	一十四圓
滙汕頭	現銀票兌七兌	壹百圓貼銀行	十一圓半
滙厦門	銀行掛牌	壹百圓貼銀行	一十四圓
滙福州	銀行買銀票	壹百圓貼銀行	十三圓七九
滙安南	銀行掛牌	壹百圓貼銀行	十八圓三五
滙上海	銀行掛牌	壹百圓值	六十三兩三五
滙日本	銀行掛牌	壹百圓值	一百零八圓三五
滙呂宋	銀行掛牌	壹百圓值	一百零三圓七五
滙暹羅	銀行掛牌入找	百銖值	九十圓
滙仰光 嗎呂勝 高浪營	銀行掛牌	壹百圓值	一百七十六盾半
滙紐約	銀行掛牌	壹百元值	五十一圓半
滙雪梨	銀行掛牌	每元值	二司令三扁一三六
滙加吉打望眉	銀行掛牌	壹百圓值	一百七十六盾七五
滙印度盾		壹百盾值	五十六圓五七
滙檳城	銀行掛牌	壹百貼銀行	二角九占
滙加勝吧泗水	銀行掛牌	壹百圓值	一百卅六盾半
滙爪哇盾		壹百盾值	七十三圓二六
三吧壟	銀行掛牌	壹百圓值	一百卅六圓二五
滙倫敦	現銀票(易申)	每圓值	二司令四扁三三
金葉	每望角		八十七圓
金盾	每個		十一圓七角
◎銀價情市	今天		三十六扁
首飾土庫	今天 七十七圓六三五	兌	一百五十丹
(昨天)	七十六圓三七五	兌	一百六十丹

甘蜜	九圓二五
一號甘食蜜	一十四圓半
二號甘食蜜	十三圓一三
三號甘食蜜	十圓七九
白椒	廿五圓五角
本地烏椒	十三圓七五
壹號硼干	十圓五七五
中庄硼干	十圓二角
幼丕	十圓
中笠	九圓五角
幼笠	十圓二五
壹號硬義粉	六圓三五
中庄硬義粉	六圓四角
巨港二號冬	一十五圓
萬惹二號冬	十圓
昔仔越二號冬	八圓
廿二號赤花糖	九圓五角
廿號上粗花糖	一十二圓
廿號赤粗花糖	八圓
四十四號幼花糖	一十二圓
一號白布縐	二角四占 二角五占
二號白布縐	二角二占 二角三占
三號白布縐	二角一占 二角二占
四號白布縐	一角九占半 二角
烏布縐	一角七占半 一角八占
壹號白糖	一角五占 二角五占半
二號白糖	一角三占 一角四占
壹號花面烟片	一角五占 二角五占半
二號花面烟片	二角二占半 一角四占
三號花面烟片	一角九占半 一角一占
一號光面白片	一角三占 一角四占
二號光面白片	一角一占 一角二占
三號光面白片	一角八占 一角九占半
團糖	一角一占 二角二占半
烏糖	二角四占三五 一角六占半
吉隆江紗白片	一角四占半 一角九占
峇著蔴白片	一角二占 一角三占半
乳絲糖	一角八占 一角九占半

輪船出口一覽表

△四月廿六日禮拜一輪船出口

嗎佐多祿	上午九點	往棉蘭	和蘭公司
萬利源	下午一點	往英德宜利港口	恆生號
	英得宜利		淡米勝漢
斯里巴丹那	下午一點	往六甲蔴坡	益泰安
福順生	下午一點	往麻六甲蔴坡	順局公司
堅打	下午三點	往吉礁港口檳榔嶼	實德力洋行
海龍	下午三點	往麻六甲蔴坡	實得力洋行
瑞華	下午四點	往豐盛港甘嗎挽	瑞豐盛
英直那宜里	下午四點	往三務 英德宜利港口	丁加奴 和蘭公司
		淡米那漢 英得宜利	

△四月廿七日禮拜二輪船出口

萬和順	上午十一點	往坤甸	同益公司
依里勝	下午二點	往香港厦門	義利洋行
吉連	下午三點	往吉隆港口檳榔嶼	實得力洋行
吉蘭丹	下午四點	往麻六甲蔴坡	實得力洋行
新及	下午四點	往三務砂峇	和蘭公司
金和美	下午四點	往廖內龍牙	占卑 成茂號
而而寧汝士	下午四點	往文島巨港	和蘭公司

△四月廿八日禮拜三輪船出口

怡寶	下午三點	往吉隆港口檳榔嶼	實得力洋行

各處輪船入口一覽表

萬保源	由泗水	約廿九到	協榮茂
荷丁	由三弼	約廿五到	和蘭公司
豐吉	由北干峇魯	約廿九到	和豐公司
萬利源	由淡米那漢	約廿九到	恆生號
亞士壟	由暹羅	約廿五到	實得力洋行
吉連	由檳榔嶼	約廿九到	實得力洋行
茂盛	由甘嗎挽	約廿五到	瑞豐盛
慶生	由蔴六甲	約廿五到	捷豐號
吉蘭丹	由蔴六甲	約廿五到	實得力洋行
英國副旗	由望眉 往香港	約廿六到 上海	英國公司
豐華	由汕頭	約廿六到	和豐公司
峇勝耶	由網咯	約廿六到	實得力洋行
嗎打吓利	由綿蘭	約廿六到	英國公司
新及	由占卑	約廿六到	和蘭公司
怡寶	由檳榔嶼	約廿六到	實得力洋行
斯施	由綿蘭	約廿六到	綿示必洋行
金和美	由龍牙	約廿六到	成茂號
而而寧汝士	由巨港	約廿六到	和蘭公司
庶吓立	由暹羅	約廿六到	實得力洋行
中呀那惹	由綿蘭	約廿六到	和蘭公司
嗎佐多祿	由泗水	約廿六到	和蘭公司
新加灣	由三發	約廿六到	和蘭公司
萬發興	由蔴坡	約廿六到	順局公司
豐年	由期邊	約廿七到	廣裕生
福榮源	由井里汶	約廿七到	協榮茂
順安	由勿里洞	約廿七到	協榮茂
蔭寶	由坡德申	約廿七到	實得力洋行
萬松美	由英得宜利	約廿七到	張順美
吉生	由香港	約廿七到	莫實德洋行
金寶	由安順	約廿八到	實得力洋行
獅勝	由網咯	約廿八到	莫實德洋行
福裕	由實叻班讓	約廿八到	成美號
孟裡明	由棉蘭	約廿八到	和蘭公司
萬高倫	由檳榔嶼 往香港	約廿八到 厦門	和蘭公司 汕頭
豐利	由碩坡	約廿九到	晋成號
瓜勝	由網咯	約廿九到	實德力洋行
坤豐	由坤甸	約廿九到	同益公司
新加坡	由鳳武鑾	約三十到	和蘭公司

小說

諷世短篇　**鄭五胖子**

有張三麻子．有一日沿途連聲大呼道、我們的末日到了、我們的末日到了．街上的行人．都停着了步．兩旁店舖的夥計．都跑出門來．睜着眼睛．偏着耳躲．大家詫異的問道．張三麻子是喝醉了酒．還是着了神經病呢．衆聲答道．莫明其妙．鄭五胖子身體又笨又重．向前一步．大概要半分多鐘．費了多少的功夫．方纔赶上了張三麻子．且喘問道．老張．爾剛說的是甚麼　不妨直告我們罷．何必害得街坊上的人．大家懷疑呢．張三麻子戰戰競競的答道．我剛纔從易俗河回來．若不是前世修下點福．幾乎我這條老命．不辭各位．已拜見閻羅王去了．現在易俗河一帶．家家都關上了門．聽說北兵已下了黑令．逢人便要殺．成帮兩個北兵．挑了兩個飽飽滿滿的箱子．壓得如驢子似的．走又走不動．停又停不得．七想八想．纔想出一個絕妙的法子．擺脫那兩個勾當．鄭五胖子又問道．老張．爾的絕妙的法子．是怎樣的呢．張三麻子答道．五哥．爾知道的北兵有一個當飯的嗜好．就是要花姑娘．（北兵在南方呼女人爲花姑娘）我就迎合他們的心理．說道老總們．此處有兩個十五六歲的好花姑娘．我們不妨在此歇歇罷．那兩個花姑娘藏躲的地方．不是老總們知道的．讓我張三麻子給爾們找找何如．但是老總們．給我張三麻子．一點餘利．纔對得起我跑腿的功夫．兩位老總齊聲答道．利益均沾．那是可以的．不料那兩位老總果上了我的當．我就趁着機會．拚命的逃之夭夭．　（未完）

雙鶴翱翔　無遠弗屆

同僑諸君　請飲天津香港永利威酒莊〔上等正庄〕

中華名釀　有酒皆香

五加皮酒　玫瑰露酒　史國公酒　茵陳露酒　桂花露酒　高粱燒酒

參茸衛生酒　種子三鞭酒　滋陰蛤蚧酒　烏脚班豹酒　雙蒸舊米酒　黑白糯米酒　生雪梨酒　鮮橙花酒

（雙鶴商標）　（提防假冒）

民國十一年九月十二日

拍賣輪船廣告

啓者本館承命將"G Idhawk"輪船於本月廿二號拜一日下午二點半鐘在本館拍賣此輪現在泊於紅燈碼頭海面之前此輪於一千九百零九年在丹容路鐵廠建造的身長六十一尺二寸闊十三尺二寸半深六尺二寸車房廿一尺三寸長其車機雙車盤乃丹容巴葛機器廠建造雙汽筒九寸十八寸火鑊由英國建造其頓數二十二頓九七其註册頓數八頓一二現在任由人往觀看

英一千九百二十二年五月十六號　慶利有限公司啓

永定會館催收捐欵

啓者本會館倡辦有年既經九月一號興工建築上年同鄉諸君熱忱認捐者無論外埠本坡襄成美舉現今需財孔急若未交者懇祈踴躍照交寄至吉寧街德義豐財政部收給回收條爲據此佈

永定會館披露

壬戌年四月十六日

新嘉坡中興大葯房

緊要廣告

自歐戰發生後各貨來源短少以致價格由此而增加數倍本藥房受莫大之影響弗得弗畧增價目藉諸彌補邇來歐戰告息各貨漸次而來且受土產之播及吾僑居此南洋各埠異常困苦本藥房爲利便同胞起見故自二月一號起將所有一切自製各藥料概行減價以達僑胞惠顧之心諸君賜顧仰爲早臨本主人無任盼禱之至（戒煙水各藥酒均照原價）本藥房特新派人理在本坡廟仔街上海樓下仁心濟新生鬼昌

大補神經露

凡人思慮過度印於腦中氣鬱不舒神經抑結雖壯者弗堪若老則尤甚爲遂致晝夜難得安眠精神恍惚陰火上炎舌燥咽乾眼花頭暈邪火內結飲食無味手足無力若不早爲調理恐日久終必成癆症此不可救藥也本藥房之大補神經露善能安腦養寧心定志凡操勞過度以致神經不寧者服之無不功效立見有患斯病者請嘗試之

每罇價銀一元二角半

中興百花香水

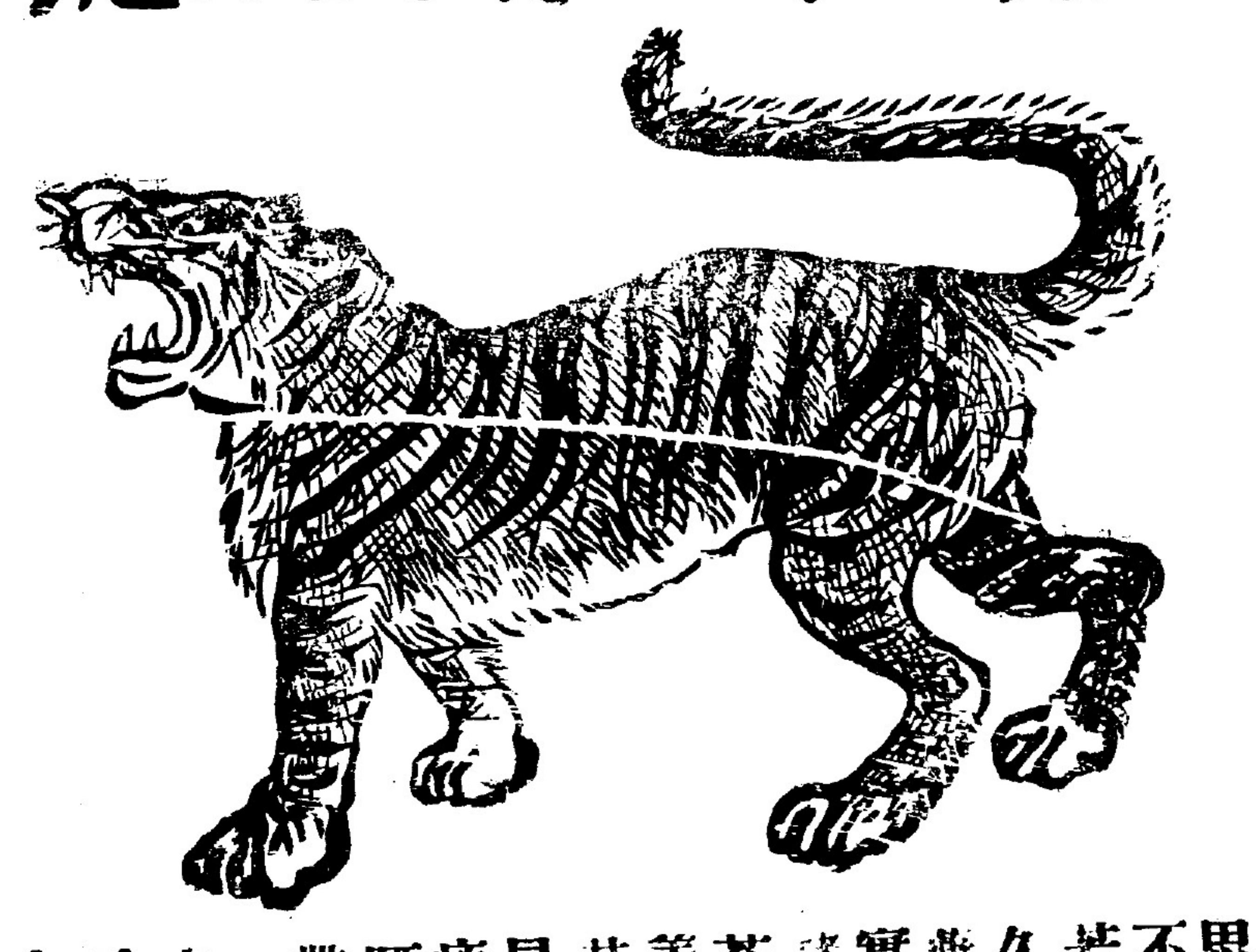
此香水以醒腦各種藥料製煉而成故名爲百花香水凡傷寒傷暑酒醉暈浪等宜用此水濕透手巾鋪諸面上大有提神醒腦之功及專治一切皮膚痕癢濕毒熱痱搽諸患處居家旅行誠不可少者也

每罇價銀大一元三角　小七角

三陰寒熱餅

此藥餅專治山嵐瘴氣天時炎熱四時感冒潮火上升乍寒乍熱傷風頭暈四肢困倦作悪欲嘔等症照單服之無不立見奇效此藥餅出世多年經驗卓著患前列各病者請嘗試之

服自來血有力如虎



人生天地間　亦一有機體動物也　在萬物中　秉性爲獨靈　而機體之勞動　心思之運用　操作之辛勤　亦因而獨繁　不知精神有限　取之易窮　用之易盡　若非根本上之補助　勢必求過於供　日久演成疲弱不振之狀　至此而始求醫服藥　固已晚矣　嗟我中國　弱種之傳　實基乎此　處英雄造時勢之世界　試問諸君以有用之身軀　不自保養　爲天下蒼生造福　此心安乎　衛生家之言曰保養身軀之法　不在已病而在未病　誠哉其所見之遠且大也　人造自來血　效驗最著　聲譽最廣之補血良藥　凡面黃肌瘦　胃呆脾虛　頭昏目眩　四肢乏力　腰骨腰痛　神倦力疲　婦女血虛　赤白帶下　經期錯亂　子宮力乏　生育稀少　服之無不立見奇功　今無以名之　名之曰有力如虎　諸君請速試服之　方知言之眞實也

自來血價目　每小瓶洋一元二角　每打洋十二元　每大瓶洋二元　每打洋二十元

總發行所上海四馬路五洲大藥房

代理處

石叻　怡保　庇能

會豐商店經理

謹防　肺病及喉症

肺爲清金畏火者也春木發生往往挾火上升清金被剋而咳嗽哮喘之症作焉今春更有險症發見寒暖不常木火升發之機轉被遏抑鬱之愈甚發之愈烈而呼吸器受病愈危據近時中西醫士調查報告患喉痧喉痺及肺管炎肋膜炎等症十中僅救二三殊爲危險急須先事預防使呼吸器不受侵害本藥房助肺呼吸香膠爲清金保肺唯一之要藥能使呼吸器作用異常發展鬱者能達熱者能清內部既肅外邪自無由而入不特生津止咳化痰定喘已也衛生者幸毋自忽焉另備預防喉症福民片喉症去毒漱口藥水皆應時所宜預備本藥房爲注重衛生起見非圖漁利識者鑒之

助肺呼吸香膠　大匣[illegible]元　小匣[illegible]元

喉症漱口藥水　三角　**福民片**　二角

總發行所

上海四馬路五洲大藥房

中外要聞一

▲西報記者所述直軍作戰之方略

北京報觀戰記者（係西人）四月二十八日、自保定直軍總司令部通訊云、今晨直軍開始取大包抄之陣勢、昨夜吳將軍步入總司令部時、余及青年會葛拉克氏皆在座、吳對此計劃、作三數言後、並以兩臂作包圍之勢、而吳氏總參謀長張方賢（譯音）旅長、身材挺秀、爲人儒雅而韜晦、雖掌理四萬大軍之機務、安閑鎮靜、猶若大學教師在其教室之時、某日承其見訪軍隊情形、直告不諱、幾已絕對不復憶及保守秘密之原則、直軍大砲不滿二十尊、已於兩日前運出、野戰砲則於昨夜運赴前線、馬騾牲畜等、曳往車站、而由火車運往良鄉等處、其地距長辛店僅六里、距北京十五里、直進前線軍永定河南岸分布、（全線東北距京津鐵路約十里左右）惟於天津之西四十里處、陣線離河而東、復東南行、於滄州北之青縣地方、與津浦路相會、其地在天津南約四十五里、陣線雖長、若奉軍不改其近日所取之防禦態度、則此長一百二十里之前線中、兩處將有大戰、其餘不過取包圍之勢而已、大戰處、一在北京之南、一在天津之西、而昨日兩處直軍小隊、試圖進行之前、京南奉軍、已退十里、津西奉軍、已退五里、今日大戰開始、僅此兩處、其餘但取守勢、天津方面、由吳最信任之師長王承斌指揮、京南方面、吳氏親自督戰、此方作戰兵士、雖係曹琨部下第十二混成旅、而將領多係第三師顧旅長部下之吳氏親信軍官、前線軍隊、由牛少校統率、昨日牛部進攻、頗獲勝利、前線已渡過琉璃河、直軍擬今日將敵人壓至永定河、然後轉西沿五英里之鐵道、而取豐台、此舉若成、則直軍可以進據北京、截斷京內外南苑及京綏沿路奉軍、與其天津大本營之交通、同時王氏、則向天津進攻、而於天津南方、或南北兩方、將奉軍截而爲兩、今日即開始此種灣弧式進行、以圖圍攻、（紅鬍子）此時、則於天津以南之津浦路、及北京之處、先作小包圍、目下並望海軍能於山海關葫蘆島間渤海沿岸上陸、毀掘鐵路橋樑、以擾奉軍後方、張氏對於吳氏此種不可敗之戰畧、果用何術以抵禦、誠余所深懸不得者也、因自永定河以至揚子江、結有鞏固之軍事聯盟、以抗奉張、而奉張根本上之困難、尤以張氏本身、並無軍人資格、而其部下亦無能得軍士完全信仰及服從之人物、記者竊謂張氏不於第一次奉軍兩師進至天津之時、遽行攻擊、已失取勝之機會、因當時既可獲豫趙之助、而直軍中馮玉祥尚未離陝、吳佩孚亦未統領保定之軍隊、誠絕好機會也、吳軍中將士、記者與語者、不下數百人、無一不謂可以全獲勝利、某軍校曾詢余、（君料何時能完全圍困奉軍乎）余曰、（此不能預料、君軍中不曾缺餉械乎）答曰、（余輩豈以此爲憂耶、余輩所有者決戰之心耳、若餉需餉械、固不難取資於敵也）吳軍確皆具有決戰之心、夫以吳軍之常勝、又有新式軍械以供給之、即歐美軍隊當之、恐亦難於取勝焉、

▲濟南破獲煽亂匪黨

山東濟南、謠言四起、人心驚慌、巨匪郭大標展慶溫奉匪首顧得林派遣、扮作商賈潛行來省、寓商埠客棧、造謠煽亂、希圖乘機起事、被司令部偵探員識破拿獲、經軍法課訊明、一日槍斃、

▲趙倜不識時務

昨得保定消息、在中牟縣之趙傑軍隊、經毅軍及直軍四面包圍、一籌莫展、已由吳佩孚與趙倜相商、將河南暫編第一師全部繳械遣散、其中尚有可用者、則由馮玉祥酌量改編、併入直軍、趙傑本人、則於本月廿日前後已經抵豫、自姜桂題白孝順死後、毅軍已無正統、其在河南之部分、則以姜去熱河、現在猶不無芥蒂、故亦有願聽吳佩孚指揮之表示、據鄭州來信、馮玉祥第十一師、已開拔北方、鄭州現由陝西第四混成旅來駐、由旅長張錫元指揮、豫督趙倜、雖有受吳佩孚命出兵之說、然爲虛報、豫軍現依然集中於中牟縣、未嘗移動云、

請用中國雙妹嚜精良貨品

▲雙妹嚜花露水▼

露水之製創自歐西流行中國寄用之者既衆則外溢利益深處茲盛言商戰競保利權之秋豈不思挽回之策然製之未諳其法則未效擊適本行人於化學一道心得有素故將平生所學稍盡義務乃薈搜奇花人其異卉製成斯露使用之者如入蘭室如遊香國目耀以五色國旗衣以雙妹嚜爲號同胞其歡迎乎請認斯嚜庶免魚目混亂也

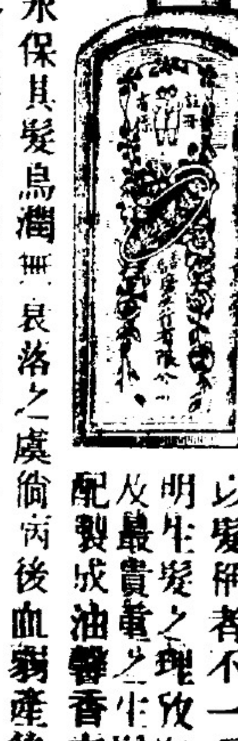
▲雙妹嚜超等白玫瑰香水▼

花香者固可怡情悅意尤能穢增妍所以名姝鏡內新妝列粉黛之嬌淑媛奩中珍物蓄香水之貴故本公司特取鮮花精液爲香水者質料精良裝璜美麗馥郁宜人耐久不散洵香水中最優者也世有憐香稚士惜花佳人請試用便知其妙

▲雙妹嚜艷顏水▼

此水乃用滋理皮膚肉色之品和以最超等之花液製成如肌膚粗黑者可令幼嫩潔白露搽之則容色光華雖醜陋者亦轉搽爲美麗洵修容清潔妙品也〇用法宜以面巾蘸少許搽抹或以數滴入盆內洗面可治雀斑（從疒）黑痣及面上諸般瘡痂兼請嘗試之

▲雙妹嚜生髮香油▼



張麗華髮光可鑒古之美人以髮稱者不一而足本行深明生髮之理故收各種鮮花及最貴重之生髮固髮材料配製成油馨香爽滑能祛風養血潤去垢永保其髮烏潤無脫落之虞倘病後血虧產後血虧則髮如秋風桐葉零落堪傷若無此油補養定必首如飛蓬寥寥可數豈不負此春年者哉此油誠爲繡閣名姝粧奩妙品也

▲雙妹嚜蘭花粉▼

此粉乃泰西各國男女及小孩日用必需之品且有名人醫士考驗許爲最合衛生之香粉凡小兒胎毒火瘡每由污穢觸發其症甚頑宜用此粉常時搽多則皮膚爽潔垢穢自除熱痱之生皮膚痕癢其至〇汗積手足塗痛癢等症若常以此粉多搽患處無不全愈男婦老幼常用之搽身塗面能令肌膚柔軟潔體留香日此粉滑膩而爽功用無匹謂予言不信盍爲試焉

▲雙妹嚜超等牙粉▼

此種超等牙粉乃選最幼潔之粉質加入堅固齒之藥料配之除蟲降火諸品參以化學新法製成常用之內則被德者能令夙垢全消保無牙痛及牙枯之患而瓠犀瑩玉梨頰凝香猶餘事耳貨品太多不能盡錄光顧諸君請到總代理處參觀

廣生行雙妹嚜貨物總代理批發處

石叻大馬路門牌一百七十
吡能新街門牌二八十號
吉隆坡[illegible]門牌一十號

令堂尊夫人及令愛或

在尊府中有婦女軟弱多病乎請細閱此篇爲要

凡婦女有妊即始覺柔弱或常以韋廉士大醫生紅色補丸調治之因是丸早已名馳天下各國僉稱婦科各症之聖藥即如江西南昌府魯鏞先生之夫人足徵是丸之效力如何也前任江西分宜縣知事魯鏞現住南昌城內李家巷十五號門牌其來信云敬啓者拙荊余氏產後失調頭暈目眩胸悸怔忡腹脹如鼓寒熱交作竟夜不寐每午寅卯時冷汗淋漓骨節疼痛四肢疲憊納穀漸減大便不利醫云以產後失血所致心主血肝藏血而血液不充之故服藥數十劑不但未見其效且有時昏厥之狀舉家驚惶醫亦束手無策後見報紙上有韋廉士大醫生紅色補丸功效卓著能使萬病回春余初不之信適友人李道及紅色補丸功效無匹內子亦患產後重症服此丸而愈獲益非淺余當往省城內洗馬池中華大藥房先購一瓶服後稍差接服數瓶飲食漸進夜寐安寧再服半打精神倍增百病若失始知韋廉士大醫生紅色補丸功效卓著名振寰球果不虛傳矣如有患此症者請先行購服始知余言之不謬也畧誌數語以佈謝忱

韋廉士大醫生紅色補丸之功力不分男女專治　血薄氣衰　腦筋無力　少年斲傷　胃不消化　瘋濕骨痛　胸肺萎弱以及一切由血氣虧損腦筋疲乏所起各症均可療治凡經售西藥者均有出售或直向星加坡馬六甲街三號韋廉士藥局函購每瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內

忠告婦女奉送

敝局印有精美衛生小書如欲索取即須寄一明信片至以上所列地址原班郵送一本可也

早安否　閣下曾服用清導丸乎

腸胃清潔大便暢適有序則晨興起床清健爽適自覺暢快非常也是以切勿使閣下有便閉之患欲保康強安舒非利大便不可得也直隸威縣劉河北寨滙豐雜貨店主人金桐玉先生來函云鄙人向有大便閉塞肝火上升頭暈目暗諸症延醫服藥未見功效日惠購貴藥局紅色清導丸一瓶連日服用十分見效又往美意中西大藥房購服一瓶用卜而前患各症竟獲全愈因此特贅數語以鳴謝悃焉再者如蒙報章以作保證而揚仁風紅色清導丸能皮膚光潔一切面上紅瘰瘡癤均能清除也且使口氣芬芳能止痔症痛苦且免痢疾腹瀉之虞凡經售西藥者均有出售或直寄叻銀六角至星加坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局原班郵奉清導丸一瓶可也

閣下口氣討厭麼

口氣臭穢　最足令人厭惡　不第令人難耐　更恐傳染其疾　因口氣臭穢　大都肺腑受病所致　肺病易傳染他人　故遇口氣臭穢者不可不思所以避之　氣而口臭穢之人更不可不求醫治

下圖三位紳士　眠在椅者乃緬人名商　中立者爲華人名商　左旁者爲印度巨商　以其同爲大商　交涉必多　後成爲莫逆交

如是者有年　而三人商業亦異常興旺　利市百倍　未幾華商忽患肺病　口氣異常臭穢　令人不敢相近　商業從此冷落　求醫調治　皆云非旦夕間所能爲功　而與其平日好友緬印兩商倘往來如故　未幾緬商印商均染其疾　口氣亦異常臭穢　遍求良藥　不惜金錢　久不見效　未幾華商見報紙廣告上有　仰光永安堂虎豹行藥房所製虎標八卦丹　可以醫治口氣臭穢　乃購數片　至諸懷中　隨時口含少許　而尤於與談話時先置於丹此口　而後發言　與之談者漸

緬甸人　中華人　印度人

人類不相同　業職則同　抱病亦同　醫愈之藥　亦無不同

果則請含八卦丹

次敢與相近　自甚奇之　而未知自己口氣既不臭穢　不至令人厭惡矣　如是者久之　並其肺病亦愈　往來者如故　生意如前發達　方知虎藥房八卦丹確足以治愈口氣臭穢之病　乃到永安堂千聲致謝　並購數大包急往緬印友人之家　詳述其獲愈之法　并勸其服用此藥　緬印兩商平日固甚深信友言者　遂如法服用　不數日果然來見者　不比從前之生憎惡色矣　遂請醫生驗之　醫云兩君之疾既愈　不知用何藥獲效也　兩人以幸得華商永安堂虎豹行八卦丹對　醫云予今始知華人之藥物如是靈驗也　乃急取而攷察之　遂告緬印兩商曰　幸賴指教得以明悉一種良藥

未幾華緬印三巨商之病既愈　其體更爲強健　三人莫逆如故　於休息之候　三人同樂談及獲愈之藥　不勝感激　咸稱虎藥房之八卦丹確是醫治口氣臭穢之唯一良藥　切囑本藥房將我三人獲愈歷史宣告於人得沾共享　永安堂藥房八卦丹乃新發明之一種良藥　本主人不惜重資　以貴重藥品製成　故其功效如是其大　不第可以治口氣臭穢之病　更可醫治多種病症　欲購用者請撥駕前來

（中外各埠商藥店均有代售）

新嘉坡總代理處　周蘭記　萬春和　永生堂　余仁生　杏生堂　會豐店　萬川棧　仁愛棧　萬安和　萬安堂　何長春　萬春堂

總發行處仰光埠永安堂虎豹行主人胡文虎謹識

中外要聞二

▲修改海關稅則之首次會議

修稅會議、廿日下午二時在上海總商會、開第一次會議、先由主席蔡廷幹報告開會、繼由中國代表提案、內容畧云、以一九二一年十月、至一九二二年三月六個月間之市價、爲新稅協定之根本、計算貨物之價格時、但由修稅會議之投票權、國家一體行之、輸入貨物、不入計算之列、各種貨物輸入之數量、以一九二一年大連天津上海漢口廣州等處海關報告爲標準、中國此種提案、英美法意四國代表大致贊成其旨趣、僅有保留之條件、日本則有異議、主張以上開之五港、由一九一七年至一九二〇年四年之平均貨物價格、爲新稅額之標準、輸入貨物之價格、則以稅關報告爲根據、美國代表提出、集合各方面之贊成者、分配印刷品於各代表、詳加研究、一致贊成、即行散會、次屆會期未定、

▲直系要人之宣言

吳佩孚齊燮元陳光遠田中玉趙倜蕭耀南馮玉祥劉鎭華馬電云、慨自軍閥肆虐、盜匪橫行、殃民亂國、盜民欺世、不曰謀統一、即曰去障碍、究竟統一誰謀、障碍誰屬、孰以法律事實爲標題、孰據土地人民爲私有、弄權者何人、閱牆者安在、中外具瞻、全國共見、當必有能辨之者、是故道義之言、以盜匪之口發之、則天下見其邪、而不見其正、大誥之篇、入於王莽之筆、則爲奸說、統一之言、出諸盜匪之口、則爲欺世、言道義而行盜匪、自以爲舉世可欺、聽其言、而觀其行、殊不知肺腑如見、事實具在、欲蓋彌彰、徒形其心勞日拙也、佩孚等忝列戎行、以身許國、比年來去惡除奸、止戈定亂、無非爲謀和平求統一耳、區區此心、中外共見、無論朝野耆碩、南北名流、如有嘉謨嘉猷、而可以促進和平者、無不降心以從、其有藉口謀統一而先破壞統一、託詞去障碍而自爲障碍者、佩孚等外體友邦勸告之誠、內拯國民水火之痛、惟有盡我天職、扶持正義、彼以武力爲後盾、我以公理爲前驅、得道多助、失道寡助、試問害民病國者何人、結黨營私者何人、亂政干紀剝刼國帑者又何人、輿論即爲裁制、功罪自有定評、蟊賊不除、永無寧日、爲民國保莊嚴、爲華族存人格、凡我袍澤、職責攸在、除暴安良、義無反顧、敢布腹心、惟海內察之、

▲趙恒惕中立電

自駐鄂直軍撤防後、紛傳湘軍、將有投機之行動、湘趙上月廿一號電達蕭督、大致謂時局變化、微論至如何程度、決守局外中立、尤望兩湖將來不捲入南北政潮之旋渦、使湘鄂人民、再罹兵刼、惕以保境安民爲職志、現正趕辦選舉、而期省憲之完成、惟自駐岳直軍開始撤防、外傳湘軍、將有異動、實爲奸人挑撥湘鄂間之感情、且張指揮駐節岳陽、軍紀嚴明、同聲愛戴、決無逐客之舉、除分電岳洛鄭重聲明外、特電奉聞、

南洋兄弟烟草有限公司派發股息廣告

通啓者本公司第二年度股息紅利業經總公司董事會議決共派一分六釐茲定陽歷五月五日起(除星期日照例休息外)每日上午八時起至中午十二時止再由一時起至晚五時止在石叻本公司開派屆時請携息摺前來驗明蓋章收領至檳城吉隆怡保等埠已設有本公司分局者則請各就近向各分局領收可也謹此佈　聞諸維

公鑒

民國十一年四月廿八日

承租廣告

啓者文德律楠茂園厝仔門牌87-5號係畜牧生理乃林炳賢開創今炳賢志圖別業願將園面厝仔及全盤傢私租與林嵩茂等承受定於陰歷四月二十九日交盤倘林炳賢有與街前來往賑項未淸者限一禮拜前來理會淸楚過期自悞與林嵩茂等無干

承租人林嵩茂　林奉盛啓

壬戌年四月廿三

讀此告白有二益　一識有無嗎啡之分辨法　一識某藥能制洋烟毒

洋烟之害我受其毒者已廿餘年矣迨至親友與家人之勸勉賴來自忖又不便於執業加以經濟須□千百之艱鉅於是始毅然決之然戒烟之法首當明何藥能制烟毒然後可以治其患如西藥中之加非印及帕萬間皁即其最著之藥也此藥不但能治中洋烟之毒即中毒與夫蛇傷亦皆治之至加非印除治中洋烟毒之外兼有感腦之功及加增脈血壓之能此又受鴉片毒之所宜知者也我由是幾經研究大費苦心然後得其治鴉片毒之外國良藥戒烟調病之中國良藥與當良藥又苦心研究□鴉片引之病源以何經爲重何病爲多細心考慮始告成功所以戒烟之法非該醫親自試驗不易言功雖親自試驗而又試驗不多亦不易成功故有志戒烟之人往往欲戒而不能各亦良由於此舉凡被鴉片所害之諸君子苟欲決心戒除請即到來調治弟當盡其學力以成諸君之志可也茲將戒烟之方法與費用列後凡諸君到來商量戒烟之時請先交費三元然後詳其體質之如何及引之輕重並訂醫費幾何次日弟當贈諸君以藥散俾自行回去製丸此散無嗎啡混雜如欲試驗有無嗎啡請以我之藥散化水後用輕淡養二加入如有嗎啡則變黃紅色或以鐵二綠六加入如有嗎啡則變藍色照此化驗便知吾言不謬

寓牛車水大馬路結寧廟對面馮亦樵牙館樓上　葉奇可中醫啓

民國十一年四月廿一日

承頂聲明

啓者本坡水仙門大葛街門牌四十三號羣益公記今因遷地別營願將店底全盤傢私什物項與華福堂承受由登報日起限期二禮拜內兩相交易淸楚如羣益公記有與各寶號來往揭借賑項担保等情概歸羣益公記自理與承受人華福堂無涉恐未週知特登報聲明以免後論

民國十一年五月十七日　承受人華福堂謹啓

遷店告白

啓者敝公司遷於吉寧街即柯史士的力門牌一百十一號專做南北京菓雜貨發行諸君光顧價目格外克己原日之傢私什物因不合用概行項與華福堂承買所有往來賑目一切與華福堂無涉此佈

民國十一年五月十七日　羣益公記公司啓

同胞注意

我國航業素稱居人籬下而不知振奮者積習性成故同胞來往專靠外輪其中招待如何久已有口難言無庸多述也本公司有鑒乎此故特裝配二輪名爲高士登及亞孖剌行駛香港汕頭廈門以及南洋羣島此電光輪載重萬餘噸每点鐘能行十四海里無線電機設備一號客位風扇通爽逾常中西菜色任各所欲二號客位取價低廉唐餐獨備大艙寬潤伙食豐富茶水充足專爲利便同胞起見而已

△開往加勝巴泗水等埠

高士登準陽歷五月廿三日

亞孖剌約陽歷五月尾

△返香港廈門

高士登準陽歷六月五日

亞孖剌約陽歷六月中旬

各梓里同胞如欲搭船附貨者祈早日到土庫羅敏申街一百號本公司處面商以免額滿見遺是幸

China Mail Steamship Co., Ltd.
Incorporated in U. S. A.
No. 100, Robinson Road, Singapore.

民國十一年十月三日　中國郵船有限公司啓

本報緊要廣告

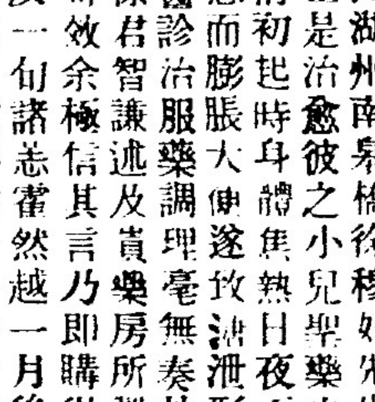
啓者本報爲限於篇幅計倘遇有緊要新聞太多決將有合同之告白暫時抽起惟每月中仍不得抽起多過四次特預爲聲明統希原諒幸甚

本報營業部特啓

(甲六六六)

▲在浙江省有小兒曾患是症服用嬰孩自己藥片得獲全愈且飲食加增身體肥壯矣

浙江湖州南皋橋徐穆如先生乃是中國得孩嬰自己藥片之幸福者之一因此藥片正是治愈彼之小兒嬰孩藥也其來函云小兒之病情初起時身體焦熱日夜不寧如是者數日腹間忽而膨脹大便遂致溏泄形容日見瘦弱屢經中醫診治服藥調理毫無奏效心甚憂之後聞余友徐君智謙述及貴藥房所製嬰孩自己藥片頗有奇效余極信其言乃即購得一瓶遵仿單而服未及一旬諸恙霍然越一月後飲食加增身體逐漸肥壯健得逾於昔合舍不勝欣喜慨無一報維聊書數行以申謝意嬰孩自己藥片有益於小兒無絲毫之損害自初生嬰兒起以至八歲或八歲之孩童止均可服用能使腸胃清潔專治發熱胃不消化以及腹瀉等患除傷風去驚風止抽搐殺蛔蟲且令易於出牙毫無痛苦凡經售西藥者均有出售或直寄叻銀六角至星架坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局原班郵寄一瓶可也



△◉丹容巴加律◉▽

◎由民國十一年五月十九號十八號二十號廿一號晚開演

△每逢拜一拜四換畫▽

啓者敝院歷來所演各劇均蒙中西人士稱許故塲內座位常有不足之虞由此可見本院畫片之價值的確與別不同也茲爲振興國貨並爲愛國愛羣起見特不惜巨資搜羅我國最新出最能開通民智之影片到叻開演以饗我僑胞之願　諸君公餘請早臨一閱本主人自當掃徑以待矣

▲頭塲七點半鐘開演▼

一　朋友之鼻尖笑劇二幕

二　北方狠獸全套五幕

三　鷹雀眼全套廿七幕共分十八段　即晚新演第十六十七段各二幕

休息十五分鐘

▲二塲九點半鐘續演▼

四　最近時事一幕

五　霞美倫婆時之危險全套三十幕共分十五段　即晚新演第八九段

六　婦人之所欲全套五幕

華英電影戲院主人啓

◁中華電映畫戲院納廣告▷

逢拜二拜五換新畫

◀八坡牛車水尾二馬路一百十三號▶

民國十一年五月十九日拜五晚演

每晚七點半開演新畫

頭塲演二人爭一妻之大奇聞全套五大幕

此畫內容有一人於飛機中救人及種事故令人觀之樂而忘倦誠佳畫也

次演威廉丹根之大爭鬬長畫四大幕

此畫共十五段分三十大幕即晚演第五第六段其中情節大有可觀

二塲演蘭利斯文劇笑一大幕

此畫內容做作極有趣味令觀者捧腹

次演怪影大盜偵探長畫四大幕

此畫共十五段分三十幕即晚演第五第六段

次演著君長笑劇籠中雞全套五大幕

此畫內容皆串爲笑劇令觀者拍掌稱善全塲大笑不止也

入塲價目照常

開演特別新劇廣告

(在小坡宰居呂)

啓者本戲院於是晚八點四十五分鐘開演特別影畫戲三出頭第一出【英太子出巡】該畫長三千五百英尺此次英太子遊歷南洋各埠報紙每日必報其事以餉閱者本坡人等亦經竭力籌備爲將來歡迎之需本戲院特將太子奉命出及經遊過各州府其中有各處之風景歡迎之盛典皆全撮入影片內吾人觀之直如親歷其境一樣實空前惟一之畫片第二出【打中之子】此畫共有卅一幕前禮拜排演九幕本禮拜再更換四幕是時打子與其舟大獨猴(阿吉)同居於亞非洲深林中大樹上一日被獅所迫逃於樹上樹折正在十分危急之時幸有獨猴之保護幷有虎豹蛇時常出現每欲襲擊小打中亦賴義象(登多)之衛守故不致爲彼所傷第三出【老漢窮】計長九千五百英尺其中種種畫意均極離奇變幻之大四幕坡僑胞如有欲開拓其眼界者可即往牙池電影戲院一爲參觀晚所演之大畫戲實爲前此未有見過的一概是新戲本閱者試看方知予言之不謬也

壬戌年二月初十日　牙池電影主人敬啓

先施汽水　專行製造　沙示甜橙　適口淸凉

馬婆賽會　首獲獎章　同胞愛國　賞識購嘗

石叻先施有限公司啓

本坡新聞

▲英太子之行旌

十七號吉隆特約員來電報稱、巫來由西報得接哥林布埠消息、謂英儲所乘之(理能)戰艦、取道檳城前來哥林布、將於五月廿七號到哥林布、至五月卅一號、然後離哥林布而去云、

▲一監禁兩釋放

閩人許士遮、被控於前星期日、與其同籍人二名、在華里士的力門牌一號屋內、竊去某甲之皮夾一個、昨日在府署三堂審訊、官判許某監禁一月、餘兩名省釋無罪云、

▲樹膠業之面面觀

十五號吉隆特約員來電、報稱該處巫來由報間接得收英京消息、謂(態蘭晏露蘭)樹膠大公司之主席、(符冷瑞典顯)君宣佈、謂照現今之膠價、本公司所產樹膠猶可得有微利、但膠價若再跌低、則不能支持矣、又(披爾勿凋刺)樹膠公司之主席(麥伊雲)君、謂吾人欲維持樹膠業、不能全恃政府之救助、而應自己考求自助的限制產額之辦法、又(瑪夏華刺)樹膠公司之主席、(戴活遜)君謂、欲維持樹膠業、應考求擴充樹膠用途、使所求之數、與所供之數相等、方克有濟云、

▲緝獲[illegible]士之車燈

潮人某甲、於昨日手携東洋車燈兩對、道經合洛律、惟其行色倉皇、似有可疑之處、適值爲華暗差所見、隨上前詢問物從何來、甲不能直對、該差料是無主之物、故將甲拘拿還案云、

▲怙惡不悛

巫籍人名加深、被控於陽歷十三號、在哥士必律、勒索某小販之銀一毫、又被控假扮暗差、以大言恐嚇他人、昨日在府署提訊、查被告日前曾犯竊案多次、因此官判將被告監禁六閱月云、

▲小手判監

粵人羅祥、被控於前星期日、掠去某甲衣袋內之銀四十盾、昨日在府署提訊、官判羅某監禁一閱月云、

▲搜回原物

巫人某甲、於昨日在安中律、竊去華人某乙之銀包一個、內有銀十六元八角、詎料事機不密、爲乙偵悉、隨即喚差將甲拘去、並搜回原物云、

▲小手被獲

閩人某甲、於昨日在華里士的力道傍、以五元銀幣購物、除給値外、尙餘銀二元、甲則放回衣袋中、詎料有同籍人某乙、見而垂延、隨挨近甲之身傍、暗中將甲之銀幣二元掠去、詎料爲甲知覺、隨喚差將乙拘拿還案云、

▲指名請緝

西人某甲、居于拿些士不里士燕不拿金店門牌P號、昨往捕房報稱、失去貴重之銀盒一個、並帶有銀鍊一條、失物後各人俱在、獨不見其華人侍役一名、因此疑其所爲、特指名報案請緝云

▲報失孔明車

某國人名加刀姑馬老、居于被鄰濕十的力門牌一千零三十五號、于昨日乘坐其所自置之孔明脚車、前往拿吡士不里士門牌三十一號土庫、抵步後匆匆下車、入內有事、其車則暫行安放于騎樓處、迨片時復出、其車已不翼而飛、不知被何人竊去、徒呼荷荷而已、

▲不翼而飛

閩人章某、居於鷄辛士的力門牌一號、於昨日七點半鐘、乘坐其所自置之孔明脚車、前往哥老士的力門牌某號、到步後隨即下車、入內有事、其車則暫置於該屋之騎樓下、距片時復出、其車已不翼而飛、不知被何人乘去、徒呼荷荷而已、

州府新聞

(◉)歡迎英儲之兩球戲

檳嶼歡迎英儲之委員會、原始擬定於英儲到嶼時、邀其參與馬上擊球之運動、但續接(理能)戰艦拍來無線電、謂英儲願於五月廿三號下午、參與網球之戲、而不參與馬上擊球之戲云、

●布之市情

[棉蘭]埠近日布市行情、價格比前稍遜、查其原因、各布店因存貨頗多、現乘[衣士林]教徒、禁食節期內、布市畧有起色、故稍貶其價格、冀銷路增多、庶存銀勝于存貨云、

(◉)工商銀行將次恢復之所聞

(棉蘭)工商銀行、客年自林健人去後、不久亦隨停閉、一時商務場中、頗受影響、乃近日忽得一特別消息云、有鉅商黃奕任君之公子黃欲祈君、黃有情君、龔鼎華君等於本晨抵棉、聞數君此行、將爲恢復工商銀行云、所聞如是、特錄之、以覘其後、

交通銀行廣告

逕啓者敝行前承北京總行允濟巨欵始行復業原期濟欵早到克副來往諸君雅望詎國內時局不靖濟欵愆期迫得再暫停營業一俟濟欵滙到再行照常營業來往諸君尙祈鑒諒除專員晋京請欵外特此通告

民國十一年五月二十日　交通銀行啓

退股聲明

啓者本雲豐號自辛酉年開辦在馬車街門牌十號專營餅食生理原係傳酌三楊祖如兩人合營茲因傳酌三志圖別業願將店底賬底全盤家私歸割楊祖如承受經請出沈啓溶秉公核算調處該欵若干經以找足完善而生理即交楊祖如做凡有欠人或被人欠者均歸楊祖如收理諸君請就一星期內前來理會越期係是自悞至於本號除日前有與楊若林保認一條之欵而外並無與他人揭借擔保等情如有揭借保認就經手人是理但本號既歸楊祖如承受任從掌理改號或就原號傳酌三不得異言倘於日後生理盈虧均係楊祖如之事與傳酌三無涉特此聲明以免兩悞是荷

任戌年四月廿四日　退股人傳酌三　承股人楊祖如　仝啓

請看緊要之告白

附近哥明羅及哥明園即章芳林吧虱章綢徵名下之產業其地方道路于西五月廿七號即華五月初一日一日內早六點鐘起至晚六點鐘止所有車馬行人均不得在此路來往此佈

中華壬戌年四月廿四日

正期郵船

華戊輪往香港預誌

啓者本公司代理巴叻都土庫華戊輪船一艘定期陰歷五月初八日(即陽歷六月三號)到叻初十日(即五號)開行往港該船堪儎八九千噸每點鐘能行十四海里堅固快捷異常大台二台客位配置甚好唐食西食請其所好大倉客位寬濶通爽茶水伙食足用招呼周到甚有益於旅行所有大台二台大倉船單概由本公司代理如蒙照顧請按址前來無任歡迎之致

寓大馬路門牌一百八十八號祺生旅店電話一千六百四十一號

民國十一年五月二十號　石叻和生船務公司啓

收盤廣告

啓者本坡玻璃後馬九實得力門牌十八號聲源號生理現在於四月十二日截止收盤凡有與街前來往數目自登報日起仰各派單前來收領餘容生意理楚之日另行廣告此佈

壬戌年四月廿四日　聲源公司啓

輪船拍賣廣告

英國輪船S.S."MERAN"華字名曰(福美)現灣泊于丹戎牛(即沙嘴)任由查察准于五月卅一號禮拜三日下午二点半在鍾坤成拍賣館拍賣此佈

該輪在星加坡註册建造在香港黃埔船與公司重量一百九十五噸五八註册儎量七十噸零三船身長一百三十四尺三寸闊一十八尺深一十尺機件全概堅固該器皿一概在夭乃得機器有限公司修葺所有船中器皿等等包運在內

英一千九百二十二年五月十五號　鍾坤成拍賣館啓

三民樂全女班到叻開演

欲新耳目者◉◉◉◉◉　求悅耳鼓者◉◉◉◉◉　快來快來◉◉◉◉◉　汁急汁急◉◉◉◉◉

閩之神傳楚相　肇興優孟之衣冠　曲教唐皇　遞演天宮之歌舞　蓋戲劇之託體高尚　寄意遙深　借霓裳羽衣之芳型　寓砭俗覺世之微旨　其素爲普通社會之所注重也　由來久矣　馳于近代　世界所日趨於進化　則劇界亦隨之而改良　昔也以書劇著名　而今也則以新劇競勝　昔也以男優出色　而今也則以女優擅場　良以世界之新潮所趨　即羣衆之視線所集　固有不期其然而自無不然者　今本班諸女弟子　適應新世界之潮流以俱起　或現身設法　或變相喬裝　能武能文　有聲有色　惟肖惟妙　可泣可歌　會集衆仙　如在岐王宅裏　塲開廣樂　儼登崔九堂前　能勿令聽者情移　而閱者心醉耶　抑更有可爲觀劇諸君子告慰者　則本班內容　確有三大特色(一)劇員之特色　綜計本班中　自生日以至丑末　俱以坤角充任　其冠首者　則尤擅高超之藝　允稱萬上之材　餘亦落落大方　迴殊凡艷　特色一(二)[illegible]之特色　本班中之[illegible]　俱是聘請名手　從新改訂　總以避去庸腔俗[illegible]　特色二(三)[illegible]　演劇塲　俱加以[illegible]活動之配景　儼如海市蜃樓　[illegible]奇之能事　又[illegible]月殿　其光明俊偉之大觀　而且[illegible]燈　有風扇　能使[illegible]君子　心目俱爽　情志交怡　特色三　吾儕胞中之顧曲周郎　聞歌桓子　倘其不我遐棄而惠然肯來乎　本班主人　固爲倒屣以迎　即諸弟子　當亦歛衽而謝矣　謹登告白伏希　垂青

▲定期於本月二十日開演

塲內新設電燈風扇加配電光畫景

四月廿五禮拜日夜演

▲特別海青大送子　大反宮裝

巨擘出頭　再生緣　上林題詩　天香留宿　延師診脉　醉儉花鞋　全班女伶出齊配演

新編配景　太湖女俠　俠女復仇　即晚用張淑勤扮小武非常巧妙

[細目]　張淑勤犧牲臨穴　張金仔俠士救人　肖玉玲盲妹打洋琴

黃愛羣　沈小佩　鬼馬英　李鐵英　李杏莊　麥國雄　張彩玉　袁傑華　李飛瓊　劉卓雄

日對號同價　公座椅二元半　貴妃床一元六　西式椅一元　不收椅位費

▲演劇塲在大坡二馬路同濟醫院右便馬交新街口門牌怡園

壬戌年四月廿日　三民樂全女班主人謹白

緊要廣告

啓者協春號稅敞廷合舖前每月稅銀一百五十元今該號東主人經已逃走尙欠敝廷合舖稅二個月銀三百元倘協春號有與街前各實號來往賬項概與廷合主人無干特登報端俾衆週知此佈

壬戌年四月念二日　賭間口街門牌廿二號廷合號啓

介紹良醫

醫爲專門之學非博覽羣書具有心得而富於臨症經驗則其術未神也何君權甫幼習歧黃長益精進於內外科受師傳授研究有素曩遊羣島並未嘗以術自炫然僑胞有病求醫無不應手奏效知於此道深矣茲値何君重來同人等因勸其出而濟世現已懸壺老爺宮何長春號內特書數言以爲介紹俾各界抱恙諸君知所就醫焉

民國十一年五月十八日

李祥階　藍滿生　吳卓岩　藍鑑三　郞毅猷　何子信　劉子昭　黃善桐　何鳳丹　孫辛友　陳慶齋　同啓

(振)(發)(興)(公)(司)(招)(徠)(廣)(告)

本號自代理法國廉實寧第一工匠製造之樹乳輩以來因其貨屬堅固耐於久用又復價從克己極蒙士商照顧遠近馳名茲爲擴充營業起見不論大帮賜顧以及零沽一律歡迎其有二盤商號有意代售者自當以特別便宜之價使利益均沾望移玉趾前來面商是爲至盼

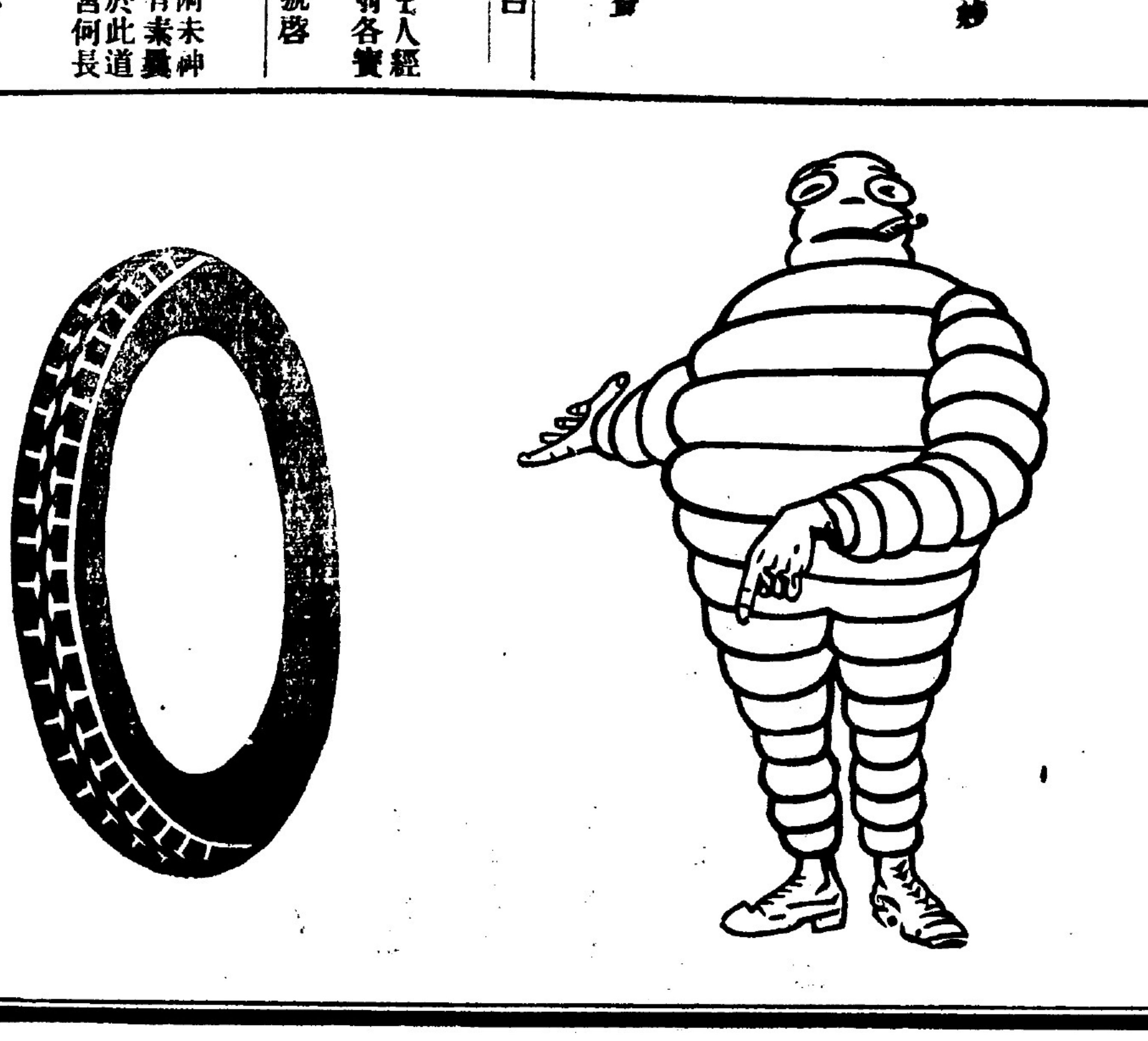
漆木街門牌一百四十六號　振發興公司披露

民國十一年五月十七日

Michelin Tyres & Tubes

Agents, Chin Huat Hin Oil Trading Co.

246 South Bridge Road.



雜組

用腦之方法（續）

（一）每日早晨六時起床．盥沐歌吟．（共約半時）早膳休養．（共約一時）約廢一時半．
（二）自七時半起．執業二時．休養半時
（三）自十時起．再執業二時．休養半時
（四）自午後半時起．午膳休養．約廢一時．
（五）自午後一時半起．執業二時．休養半時．
（六）自四時起．再執業二時．
（七）自六時起．運動（約半時）散步等．共廢二時．晚膳休養．歌吟談笑等．亦廢二時．
（八）自夜十時起．至翌日六時止．睡眠八時．右爲標準式．若學校學生．苦於功課不熟．則自午後八時至十時之間．可加修業一二時．然按之近日學生．每日之動作休息．能合此標準者．恐十不及一也．怠者不能修學．至以講堂爲休息之所．不知愛課之何起何迄．以致知識痴鈍．勤者過度修學．雖臨食就眠．猶默習課語不少輟．以致精神萎靡．二者俱大妨腦力之發達．學生均苦不自知．有教育之責者．不可不稽察而糾正之也．

承頂聲明

啓者小坡爲美朱律街門牌六百六十八號協建興號金銀布衣生理原係陳文助葉芹輝陳好言陳好祿等四人合創今因四人志圖別業愿將家私店底貨物全盤頂與何光貝承受任從改換字號經營倘前協建興所有欠街前各號賬目以及揭借等情自登報日起期限一禮拜內前來與協建興號四人理會清楚逾期不到乃係自悞與承頂人何光貝無涉先此聲明以免後論此佈

出頂人　陳文助　陳好言　葉芹輝　陳好祿
承頂人　何光貝　同啓

壬戌年四月廿日

介紹宜春閣莫有記監製馳名脚腫聖藥主治功效見證書

竊慼南洋羣島各界男女發現脚氣腫症甚多此症極其危險倘若悞治不堪設想矣茲有石叻莫有記醫士製造脚氣消腫丸散見功於世上經有卅餘載中外馳名百發百中三日全愈蒙各界皆稱爲利便之勝藥服之無不立刻見功應效神速愈後更能身體強壯飲食加增舉家老幼無病均能取服可免各種疾病相侵眞乃天下第一無雙之妙藥也故特錢數言以通告僑胞而且他富不深求貧者見症贈送分文不受南洋各埠藥房俱有代售每瓶價銀五角可食三天全愈舖在牛車水崎尼律門牌一百廿一號

民國以制幸蒙官紳殷商各界賞賜扁額以垂久遠

書贈宜春閣莫有記醫士雅鑒　書贈宜春閣莫有記醫士雅鑒

靈丸活世　應驗兪丹

梁敏修題　何樂如　邱雁賓題　李星南　吳勝鵬　曹壽山　林推遷　曾潮興　劉以田　敬告

民國十一年三月廿九日　仝

華安旅店

◎新張廣告

敬啓者本旅館開設在星洲大坡厦門街門牌七十六號專爲我僑胞往來利便起見兼理過駁貨件地點適中樓闢三層嶽畢八面房間寬濶空氣適宜房分頭二等偶用風扇電燈鐵床氈褥花旗椅雲石棹色色皆備佈置雅潔備合衞生而且供膳豐美烹調精良夥伴招待一呼百諾應接異常房貸膳費格外從廉　諸君賜顧無任歡迎此佈

壬戌年正月廿五日　總司理古賓根披露

戲院出稅

啓者茲因梁馬吉律即奉教街門牌五十九號六十一號六十三號敝戲院名曰哲園就陰歷二月十九日起再行出稅倘蒙諸君有名班戲劇欲稅彼開演者請移玉至潮人馬車街門牌卅九號元發棧內哲園本人面商租價從廉租期時間長短任可斟酌用登報端俾衆週知諸君有意稅者希祈先來幸勿落後是所切盼特此佈告

壬戌年四月初一日　哲園主人啓

◁施務露金鷄鐵樹酒▷

（君家庭中有患衰弱者否乎）

有科學智識者購藥必審藥物爲何且是否對症斷無盲信其廣告中之錦詞也施務露金鷄鐵樹酒係以可溶性酸化鐵規那皮及赤色葡萄酒等物質配製而成功能補血．開胃．提神．增元然產後之婦服之其轉弱爲強之功更著

每樽價銀一元八角　批發格外相宜

總經理處星架坡小坡大馬路仰農大藥房
Medical Office. 300/2. North Bridge Road. Singapore.
分銷處石叻牛車水（裕春廣記酒莊）大馬路（廣源隆酒莊）

民國十一年二月八日　巳

ASIA BANKING CORPORATION

Incorporated in New York

美國友華銀行

Stockholding Banks

Anglo & London Paris National Bank of San Francisco
Bankers Trust Company, New York City
Continental & Commercial National Bank of Chicago
First National Bank of Portland, Oregon
Guaranty Trust Company of New York
Guardian Savings & Trust Company, Cleveland
Mercantile Bank of the Americas, New York City
National Bank of Commerce of Seattle, Washington
National Shawmut Bank, Boston

友華銀行新張廣告

本銀行專作世界各埠銀行交易上之生意短期長期或短期儲蓄金存欵等無不破格歡迎諸君如欲則請移敎行辦事處面定爲荷　利息一項至於全球各行之電滙期單等本行皆可買賣商家及遊客之信任取欵書或銀〔　〕等本行代給發儲蓄欵項利息公平敬乞光顧是幸本總行設在美國紐約總分行設在中國上海漢口長沙廣州各埠香港小呂宋及星嘉坡其餘以北京天津漢口長沙廣州各埠皆有支行分設

友華銀行副總理城家氏謹佈
J. H. Wichers
Assistant General Manager
英一千九百廿一年元月四號　啓

星洲 啟新公司

Khai Sun Co., 215, South Bridge Road, Singapore.

發售中西大帮零活一律歡迎
歐美紙墨文房用品
文件自鑄漢文鉛字粒
承印

正老萬山棧 六十週唯一紀念 特別減價廣告

本棧虔製丸散膏丹藥酒久已名馳中外而於南洋中西富商士女所嘉許居值六十週紀念欲酬各界惠顧之雅意唯有本棧自製丸散膏丹藥酒特別減價一星期每元八折實收以及人參鹿茸野山高麗各庄洋參燕桂藥材在一星期之內價格從廉如蒙　光顧仰祈早臨無任歡迎之至

諸君注意　良機莫失

陰曆四月廿五日至五月初一日一星期限

民國十一年一月十六日　巳

石叻老爺宮街門牌八號　老萬山號　萬山棧　啓

嗎根代望即有利銀行

...Bank of India Ltd.

啓者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左
本行批准共備本銀壹百五十萬磅　取定本銀壹百五十萬磅　已收本銀七十五萬磅　餘盈積欵共有七十五萬磅本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之欵其一年銀期者以四八仙息算六個月限期者以三巴仙半算　三個月限期者三巴仙算以來往短期數則以二巴仙按日計算每六閱月該利息銀未及五元無息伸算凡屬本銀行應爲之生理本銀行均可承造　諸君光顧請移　玉惠臨面商便妥

英一千九百一十九年四月十七號
嗎根代望有利銀行駐叻總代理人兒卜嗎諱啓

倫敦商務指南（即人名錄）出版矣

啓者本公司創設是書經有年所而每年出版一次舉凡一切工廠商店住址及敦倫與鄰埠之出口貨商店運出之貨品殖民地及外國所給之價值輪船所往之埠名啓行來往之時日莫不登載詳明一覽是書便可按圖索驥至於英國內地所有大埠之實業商號著名客商以及關於商務之要點均皆詳細載入如有辦外國貨者不可不手一卷也每本取價二磅〔郵費在內〕如蒙賜顧請將現欵滙下然後從速付上如空函定購恕不應命
商界諸君如欲尋代理者可將貿易名片登入書內取回印費三十司令如大張廣告則由二磅英金起至十六磅英金止
英一九一九年八月十九號
The London Directory Ltd, 25, Abchurch Lane, London, E.C.
倫敦鴨只治街門牌廿五號倫敦商務指南有限公司謹啓

LUBRICATING OILS

All Grades at Cheapest Prices

The Asiatic Petroleum Co., (S.S.), Ltd.

(Incorporated in England)

〔號〕〔總〕〔[illegible]〕〔土〕〔油〕

有限公司

現有各種滑機車油出售價甚相宜

WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE

活士阜巴文嬌丑

富燥季天氣雹
亂病傳染之速
富注意預防之

法其法備活士阜巴文嬌亞一餅按三小時服一茶匙即見效

星架坡　吉隆坡　販城　怡保
韓典目兄弟公司

廣東新聞一

△西人對於孫文之評論

近日香港士蔑西報答有評語一小段、係評論粵局及孫文者、茲特爲譯登如下、自陳烱明退隱西湖後、各方傳來消息、有謂其將行親自率師北伐、如果屬實、則出乎吾人意料之外、蓋北伐計劃、出乎孫氏個人、爲冒險家莫須有之舉動、陳氏素不贊成、是以孫氏迫之至再、即萌退志、寶刀買牛之語、即陳氏破除軍閥愛國寧人之主旨也、陳乃有眼光有材能之政治家、早知統一中華之問題、不能以武力解決、觀其治粵之成績、可知其已從政治上入手、孫陳意見不同、最劇烈時、陳則退讓、出巡東江、孫則以其不服己也、用大總統名義、下令免其各職、今又促其北伐、以因事撤差之省長、焉能有督師北伐之資格耶、倘陳氏果允督師北伐、吾人欽羨陳氏之心、不無少憾矣、孫氏雖得工界之擁護、細察前後明眼人、當知孫氏爲空言乘勢第一流之祖也、稍知孫氏者、亦莫不以孫之思想、而比諸德皇最全盛時之心理、在孫之眼光、以爲中華民國之大、獨一人有價值、獨一人有學問、獨一人能幹事、此人即孫中山也、孫氏曾對人言、在西南各省、不許不服從己者、除己之外、無人具有政治及軍事學識者、即此次收復己殘廢之海軍、俘虜己殘廢之人員、孫氏以爲大獲勝利、曾對記者言、海軍令己服從我命令矣、在孫氏兵多之際、則言羣衆擁護、天下莫不歸諸己、大示威力、兵少之際、則言兵不貴多、祇貴個人心理之作用、孫氏自視、則孫文天下第一人也、然自誇天下第一人者、自古以來、莫不失敗、孫氏之去、可指日而待耳、

△南雄方面之警耗續聞

昨某方面傳出一種重要消息云、前月十八日、陳光遠尙派代表夏同和來粵、不料抵粵後、適値陳烱明於廿一日辭職回惠、故所擬磋商條件、絕無頭緒、夏同和亟行返贛覆命、陳光遠逆料入贛之師、勢難挽回、遂積極預籌對待、又因粵中多故、北伐軍未及實行出發、竟爲先發制人之計、亟派贛軍、由大庾直下、暗襲南雄、北伐各軍現均集中韶關、粵路火車、亦僅開至韶關而止、由韶關至南雄、陸程尙須四日、交通頗形不便、現時駐守南雄者祇有第一師第一二兩團、及其他軍隊千餘人、兵力極爲薄弱、以爲奉直既已開戰、陳光遠必不暇兼顧、祇計我之攻人、不計人之攻我、故對於防守設備、極爲空虛、絕無佈置、因此爲贛軍所乘、一鼓而將南雄攻下、現時南雄已被贛軍佔據、南雄縣長曾蹇亦已逃出、第一師各團營、則退守始興仁化、昨已趕派李烈鈞之滇黔贛聯軍、由韶關開往援應、日間南雄始興之間、將有劇烈戰事發生云云、事之確否、未敢斷定、然南雄爲吾粵要地、即使所傳不實、亦當增派兵隊、以固吾圉也

△韶州人因避兵而走之慘劇

韶州函云、近日滇贛粵各路軍隊、紛紛開到韶州、數約萬餘人、所有祠宇客棧、均已住滿、吳軍官初由禁止所部兵士、不得霸佔民房、嗣軍隊來者日衆、無地駐足、於是各兵士紛紛自由霸佔民房商店、改作軍營、現計韶城內民房被丘八霸踞者約五百家、人民慘被驅逐、婦孺號哭震天、近兵士等因在民間雜住、更百端騷擾、致人民大起恐慌、紛紛遷徙、如避瘟疫、其由粵漢鐵路南下赴省者、人數更衆、各均扶老携幼、狼狽異常、或詢其何以如此流離失所、則僉云避兵、

△吳佩孚派兵兩旅抵贛

滇贛粵各軍、近日紛向韶關集中、實行北伐、贛督陳光遠、接據探報、急電吳佩孚、增調北軍兩旅、赴贛助防、昨經一律開拔抵贛、以致最近贛邊大庾嶺小庾嶺一帶之軍隊、傳聞有移動消息、當地人民、覩此景象、頓生疑懼、紛紛遷徙、其來省者爲數亦多、自本月起、韶關各次南下火車、異常擁擠、此項避地居民、扶老携幼、狀頗狼狽云、

△第二師之出發

第二師長洪兆麟離職赴滬後、該師參謀長陳樂和、亦經辭職、現在委任該師副長太永寬爲參謀長、并代理師長職務、定期十日親率所部十營出發赴韶、前駐總統府之第八團、因關事後、已繳械、移駐南海學宮、現亦給還槍械、隨同出發、并以第八團長李漢翹升充第四旅長、八日爲太永寬生辰、故各僚屬親朋、連日紛紛設筵、請其宴會、並爲餞行、大有應酬不暇之勢、又聞云、八號早有第一師步兵第四團部隊、全副武裝、佩足子彈、由惠愛路向西出發、沿途高唱軍歌云、

△孫文令伍廷芳代理總統府任務

六號孫中山親率大本營開赴韶州、策劃北伐進行各事、對於總統府事務、未遑兼顧、據聞孫於五號就職紀念日、即令將府內各事、仍前一律責任財政總長伍廷芳暫爲代理、

△[illegible]西電輪之浩刧

來往梧州南寧之電輪、被匪截刦、屢有所聞、然擊斃人命、無此次之多者、前日有電輪七艘、結幇由南寧下駛、行至桂平境內之白沙地方、突有匪徒千餘、埋伏江岸、俟電輪到時、一齊開槍轟擊、該數號電輪、本載有軍隊甚多、甫聞槍聲、當即開槍還擊、電輪則一面倒退、以避其鋒、無奈輪內絕無遮欄、而匪徒又衆、故轟戰不及十分鐘、船上被擊傷斃者已有百餘人、現該數號電輪、已一律駛回邕垣、不敢赴梧、查白沙匪徒、多屬散軍、其頭目姓陳、前曾充馬濟營長、異常兇悍、

敬啓者竊憶末衲於民國二年避亂吉抵星洲首創紅毛橋之觀音亭次建龍山禪寺於新加坡之里時高律門牌六十零一號皆賴我　僑胞各大施主沈添國　傅清池　美華生　王水斗　清文陳　李攀福贊各界善男信女人等大發慈悲慷慨樂輸而成迄今將近七載地方叨庇安寧感佩不已伏思鄙人幼年立誓出家非爲私也研究醫學非圖利也乃遵　藥王孫仙師遺言濟人一眼九世其昌金語亦非圖今生富貴轉瞬虛浮實欲爲來世造無量之福德耳是以日禮佛法原視天下清泰時嫻醫係願人間安康蓋內外兩科惟眼科七十二症末衲獨擅異傳與人不同於是前在厦門安海龍山寺內閩省馳名及今在新嘉坡龍山禪寺每年[illegible]就醫者查閱日記簿內大小約共二千餘人均眼目全愈輕者三日重者七天從一視慶蒙紳商贊揚神效眼科萬無一失等詞嗟乎地處離僻多寺較遠者有不知以爲常有醫壞十分沉重者始到寺內調治見之良可嘆惜竟不思人之兩目乃一身之主最關緊要猶天之日月能視萬物無處不至如果一時昏昧必致風雲雷雨人之兩眼不明必傷六慾七情非特不能做事而且利害匪輕苦不堪言茲末衲既蒙我　僑胞各大施主諸公樂善好施之至意而鄙人應宜以此効力酬報鴻恩不惜資本暨報不憚勞苦就醫盡心調治俾我　僑胞人等遠近咸知而免被人醫盲大害終身人之病好我之名亦好豈不兩全其美造福於來世又何須圖利於目前耶恐未週知耑此奉聞

來寺就醫者上午自九點鐘至十一點鐘止
下午自一點鐘至三點鐘止

民國十一年二月廿六日　星洲龍山禪寺住持僧轉[illegible]啓

代理通告

啓者本行專保屋宇傢私貨物貨倉來往各埠大小輪船及駁艇轉運一概水火保險[illegible]有章程悉照英屬燕梳公會例辦理凡有賠償極爲快捷歷經有年遐邇皆知今特設分局聘請**徐智誠**君爲本行全權代理以便接洽

諸君光顧請移玉到本行分局與**徐君**面商無論多少一律歡迎

本行分局設在土庫街五十四號　電話二千零九十七號

民國十一年三月一日

新嘉坡三井洋行謹啓

摩腰膏

此膏專治腰痛腳軟小[illegible]虛古人衰頹病後失調勞神過步服之功效神速益神強健永遠除根

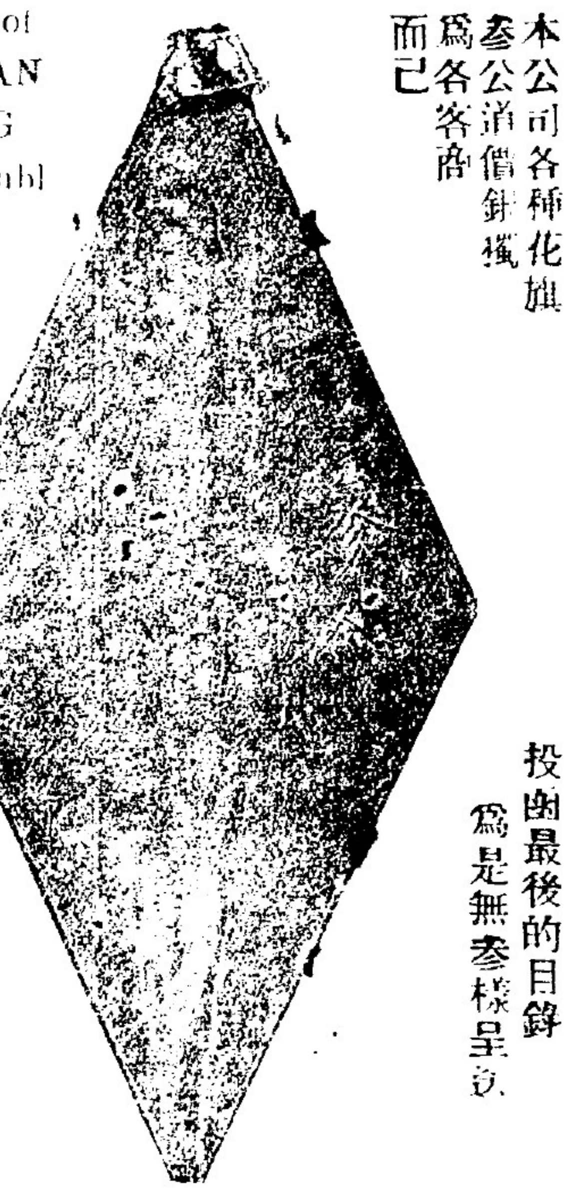
老舖廣州城下九甫　分棧[illegible]城內雙門底一一棧香港上環[illegible]路

民國九年五月六日

萃濟總發行　石叻大[illegible]會[illegible]

▲花旗參告白

本公司各種花旗參公道價錢[illegible]爲各客啓[illegible]而已



投函最後的目錄　爲是無參樣呈送

All kinds of AMERICAN GIN SENG at reasonabl prices for deal[illegible] only

Sen[illegible] for latest [illegible] No samples sent free

美國紐約[illegible]總郵政局信箱第一百[illegible]十四號

奧耶大貿易公司洋參部

The OYAKT TRADING COMPANY (Ginseng Department) [illegible] G. P. O. New Yor U. S. A.

男子先天不足腎弱萎元常服廣嗣延年

潘敬菴 男子強腎廣嗣丸

此丸專用鹿茸參鹿茸[illegible]膠爲君加配多滋水降火補身等上品藥料不寒不燥男子身體虛弱最宜多服鹽湯送下應效神速

[illegible]小青英文招牌千緊至緊

一治男子夜多小便
一治男子身體虛弱
一治男子腰痛[illegible]痛
一治男子頭暈眼花

每盒銀一元[illegible]
每打銀一十六元

婦人月事不調臨期作痛服之百發百中

潘敬菴 婦人調保烏雞丸

此丸專用白毛黑肉雞[illegible]君[illegible]各[illegible]埋[illegible]聖 [illegible]眞爲婦科[illegible]傳

一治婦人各雜症
一治產後瘀血停積

每盒銀一元六角
每打銀一十六元

代理

庇能新[illegible]　沙灣廟前街中法　太平埠會豐分局
吉隆坡蔡廠街公利　巴城小南門三昌　小坡大馬路保寧堂
新嘉坡北寒街會豐　[illegible]水埠三昌公司　三孖冶五洲藥房
暹羅新馬路中法　芙蓉戲院街天珍　馬六甲[illegible]

戊午年十一月十四日

石叻[illegible]路松伯街潘敬菴謹啓

有福之人注意

此丸補益氣血增長腦力延年益壽凡先天不足後天[illegible]伐肝火上沖神經昏亂精神短少者皆能主治無論男女老少[illegible]常服無病服之補養血脈有病服之萬病俱消誠延年益壽之[illegible]

主治

先天不足　面黃骨瘦　肌骨麻木　血薄氣虛　胃不消化　左癱右瘓　風濕骨痛　小便頻數　少年斷[illegible]　老年衰弱

後天失調　腰痛腳軟　風濕脹腫　心神不寧　[illegible]失調　心忡驚悸　[illegible]死人風　精神昏亂　[illegible]　婦[illegible]

腦虛神短　腦漏耳鳴　腦弱善忘　節臟疼痛　[illegible]　神疲力倦　腰痛腿軟　日不精神　[illegible]　無故哭笑

腦板頭痛　腰暈自眩　腦脊板硬　頭暈眼花　四肢虛腫　節骨疼痛　臂[illegible]酸痛　夜不成寐　山嵐瘴氣　諸虛百損

經理處

石叻大馬路會豐商店

庇能中法藥房　吉隆五洲藥房
壩羅會豐商店　金保會豐商店
棉蘭中法藥房　太平會豐店商

Glaxo

[illegible]乃[illegible]品　代乳粉

緊要廣告

[illegible]力蘇[illegible]物特別製做專消[illegible]熱帶[illegible]甚裝配之罐[illegible]患有洩氣之[illegible]況[illegible]罐外標印係用紅字而別[illegible]稀之罐俱係下[illegible]之品那的製法不能抵[illegible]也總代理處英暹羅[illegible]不[illegible]中公司存新加坡老[illegible]吉寶得力門牌一百二十七號一及一百二十一號樓上各藥房均有出售

Agents.
Anglo Siam Corporatirn Lte.
(Incorporated in England)
Nos. 117-121 Market Street, Singapore.

此丸提神補氣專治身體虛弱頭暈眼花腰骨酸軟手足麻木氣虛血少耳鳴耳聾能轉弱爲強誠補品中之聖藥也

廣州黃灼生藥局秘製

南洋總代理　石叻　會豐商　庇能　怡保　太平

民國九年廿五日

廣東新聞二

△法政學生喬扮女裝之醜態

昨有法政學生某甲・喬扮女裝・身穿窄腰短度女衫・下曳長裙・滿塗脂粉・由大石街某號而出・引動途人・駐足而觀・該生更故作女子聲・向衆人大罵・（你的死佬・貢係衰咯・有乜好睇咯・）以致途人無不捧腹・一時交通爲之阻塞・嗣有二區警長巡至・指爲人妖・立將之捕獲解署訊辦・

△孫文在東堤印務局印軍用票二千萬

大本營在桂林時・曾預印民國銀行紙幣二千萬・以便入湘支給軍餉之用・現在改道出發入贛・昨又在東雅印務局印造軍用票二千萬・並派伍煥然常川駐局・監督製造・

△伍廷芳擬親勸陳炯明回省城

陳炯明自返惠後・各要人先後赴惠面陳・請其回省・主持軍政者・以數十計・現伍省長謂陳氏一星期內・仍未回省・擬親蹕西湖勸駕・須與一齊返省・共扶粵局云・

△仙羊街發現炸彈

七日二時許・老城仙羊街二十一號住宅・不知何故　忽轟然一聲・自床下爆炸・炸傷小童四名・勢均重・恐有性命之虞・又公安局昨派偵緝隊到仙羊街美元鞋店搜查・誤觸炸彈・查得該炸彈發現後・偵緝隊仍詳細搜檢・在該店近廚房墻脚挖出炸彈六個・地雷兩個・均係兵工廠所製造者・惟因該店東已私逃無踪・祇捕該夥件數人到局研訊云・

△物價與銀紙之關係

連日省垣因有五毫二毫紙幣行使市面・一時茶樓酒店・均將價格抬高・每盅茶原二分四厘・今改爲五仙・食物每件八厘・亦改爲一分二厘・中等白米・每毫銀一元・購得十斤或九斤・松柴每元毫銀購得六十餘斤・一般貧戶・非常惶恐・

△石壁河道之荆棘

昨有永漢輪船・在省拖載米穀四艘・運往順德發售・駛至番禺石壁二山交界河面・被著匪靚仔七李鷄・暗伏黨羽於兩岸・亂槍轟擊・兼預用小輪一艘接拖・駐彼處軍隊聞報・會合鄉團兜截・與匪鏖戰兩小時・當塲斃匪四名・生擒兩名・適是時黑夜・該處河道遼闊・至被匪將該穀米騎刼而去・聞該處河道素有大帮股匪出沒・來往輪渡・必要納交行水・方能行駛云・

△毛仲芳自轟不中

海軍參謀長毛仲芳・於廿七日經在廻龍里林寓被捕・押解公安局・聞當起解時・毛懼不免・竟在懷中拔出短鎗・・猛向咽喉轟擊・希圖自殺・幸爲守衛者瞥覺・亟掣其肘・故彈子斜掠而過・並無損傷・守衛遂即將其手鎗奪去・以免發生意外云・

△令商會勸當押店開市

伍省長昨因據報老城一帶・以及各處當押店・一律停止交易・殊于貧民接濟・大生防碍・特函總商會・請即設法調停・勸令當行商人・即日開門復業等情・聞總商會頃已據情函知當押行・力爲勸請云・

△惠州警區不用紙幣

惠州函云・惠陽三多祝警區・前月拘獲烟犯楊某一名・解交惠城某官廳押候處斷・業經判定罰金十五元・准予贖罪・日昨楊之家人・籌得廣東省立銀行紙幣・如數呈繳・意謂必可將人保回・詎該官廳歧視紙幣・拒絕不收・勒繳銀毫・方准將人釋放

△軍人又因紙幣鬧事

昨日上午十時許・德宣路德棧紙料店・有赳赳者二人・以紙幣買物・因找贖數目・致起爭執・赳赳者大怒・立執該店東毆打・并將其頭顱擊破・血流如注・幸崗警馳至・將一千人等帶區處理・

石叻海山街巨成行中西布疋

△三週紀念△

減價平沽

三十天

由四月初五日起至五月初五日止

本號常備大幫中國土布竹紗白線紡白麻帆白珠帆麻葛珠羅珠布綢仔布絲光布雷光紗劉[illegible]布瓦絲布柳條方格樣樣齊備正林大成藍布灰布等國貨

兼辦泰西疋頭藍花布白斜白洋布文華綫線絹羅紋竹紗芝地竹紗白條竹紗羽紗仔洋緞洋氈花欵趨時色樣美備發行零剪一律歡迎茲屆三週紀念特別平沽請祈惠顧

總批發　石叻海山街門牌五十三號巨成行

兜安氏

眼痛藥膏

眼痛

眼皮腫　眼內炎　爛眼皮　等治有奇驗　每瓶四角

各埠大藥房均有出售　每瓶洋四角　每打四元

上海北京路十五號兜安氏西藥房公司

廣東要聞三

△◉孫文嫌連聲海字無秀氣

孫中山所製之中華民國之國璽・於月前僱名匠陸澍亭開始雕刻・璽中應刻（中華民國之璽）數字・亦已由連聲海書就・排𨷂孫氏以該字粗魯・殊無秀氣・因特諭令須再書寫・昨當起行赴韶時・躬親選定數字・飭交工匠陸澍亭・照爲雕刻・然後首途赴韶云

△◉招賊護商

西江上游・及羅定江一帶・盜賊如毛・往來商船苦之・現經三羅官商・招撫首領趙大德出山・組織西江羅定江護商隊・即以趙大德充隊長・分設派出所多處・派隊押護商船・已分呈當道備案・

△◉大富鄉之擄刧案

佛山大富鄉・昨有股匪銀滿・糾率黨羽・擄刧陳靄雲等十餘家・擄去幼童梁二驕陳和兩名・槍傷鄉勇陸彥一名・昨南海李縣長據該事主陳靄雲等報請追贓起擄・已即令佛山第二警區迅派警隊・會同游擊潘隊長・上緊查緝具報云・

△◉瓊東土匪之活動

瓊東縣長・昨分電總部省署云・縣屬長坡區文子村・匪首孔昭坤・現以奉北伐司令李國鈞命令・散佈傳單・分派匪徒・四出勒餉打單・肆行無忌・又有自稱廣東討賊軍第八路司令刑海東者・係文昌人・竟敢署該僞司令銜名・蓋用僞印・投文縣署・直行恫喝・似此明目張胆・公然倡亂・實屬愍不畏法・猖獗已極・現該匪等雖因緝捕日急・稍爲散竄・然既各假僞司令名目・招集匪徒・希圖作亂・而一般散兵土匪・復成機結合・勢將蔓延・非少數兵力所能緝辦・除會督軍警嚴密查緝外・理合馳電察核・俯賜迅飭撥派大軍下縣・嚴行勦辦・清除匪類・以靖地方・無任待命・瓊東縣縣長王大鵬叩漾印

補腦聖藥

補腦聖藥之功用

舉凡一切虛弱之人均皆合服

一治腦氣不足頭昏眼花四肢無力偏正頭風

一治腦血不足面黃骨瘦容形枯槁五勞七傷

一治神魂不安心忡驚悸勞傷過步精神恍惚

一治病後失調[illegible]骨瘦如柴四肢困倦

一治老人氣血[illegible]虛弱晚上咳嗽多痾夜尿

一治小兒肌體薄弱脾虛洩瀉日夜啼哭肌肉不長

每日服三次 每次服一湯匙 小兒減半服食

南洋總售 石叻怡太全 庇能保平 會豐商店

蘇之路未

羅士露蘇藥精 此藥[illegible]爲[illegible]所公認靈效無匹無論遠近日逢蘇必好逢蘇立[illegible]永無復發矣

[illegible]會豐商店

建造屋宇者註意

本號特辦英美大帮機器模形專造紅毛灰厝瓦欄杆水涵花砵灰甓厝料已及花園陳列品等

辛酉年三月初一日

電碼 2063

新嘉坡水仙門大馬路二十號 廣茂號披

瑞昌牌經驗良藥

凡皮膚發癢之原因不外沾染污穢或感受風濕遂有微生物埋伏於肉紋內隱約不辨時以沸水洗之而[illegible]弗去以藥治以猛藥無效治以不緩除浸而蔓延[illegible]或加[illegible]或[illegible]坐卧不寧此[illegible]癢之症每日用新毛筆蘸點此藥水擦[illegible]六七次[illegible]特加[illegible]研究製出此[illegible]癢之[illegible]藥水不[illegible]不[illegible]即[illegible]輕者一[illegible]治之有餘日久者亦不過二三樽即愈[illegible]效異常馳名中外今[illegible]人不能[illegible]冒效[illegible]此通治[illegible]諸[illegible]瘡[illegible]及[illegible]黑點暗瘡汗斑[illegible]各種皮膚痕癢等症或現紅點先用[illegible]各[illegible]悉除[illegible]用法用香[illegible]用[illegible]藥品早已馳名中外[illegible]商標爲記庶不致悞[illegible]定價大瓶三角小瓶一角

雙鵰嘜眼科聖藥

天有日月人有眼目眼目者所以明照萬物也而目有痛斯失其視力而聯膜發炎或逆風下淚或見日睛刺或眼水數流或目眶腫赤或痛澀痕癢或風眩潰爛或點膜遮光或雞盲夜發[illegible]而[illegible]珠[illegible]質[illegible]反[illegible]遂[illegible]良可惜也然[illegible]本行[illegible]精[illegible]製爲丸散[illegible]人[illegible]有[illegible]品妙藥[illegible]試[illegible]知[illegible]認[illegible]雙鵰嘜爲記[illegible]（定價）大罇二角小罇一角

用[illegible]眼內連滴數[illegible]日[illegible]次自然立見殊功保無再發[illegible]

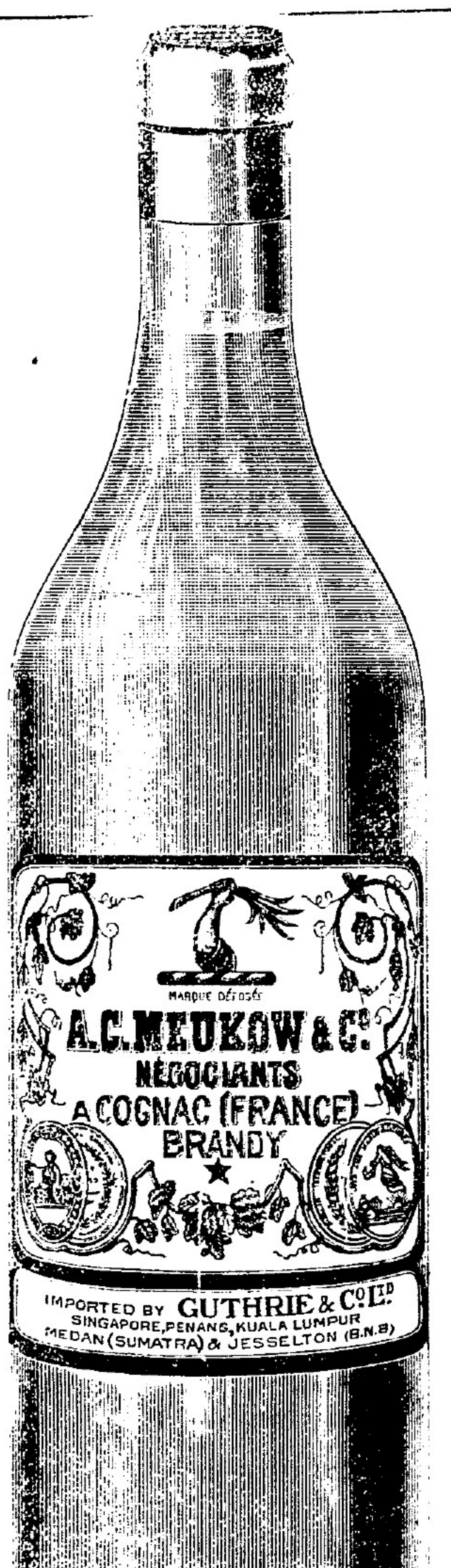
此丸[illegible]去污生新平肝[illegible]和平開鬱而凡婦女月經不調產前產後百般[illegible]者一服斯寶即復其清健之體宿疾即瘳經中外名醫悉心研究確爲[illegible]良藥[illegible]科中之護身至寶也功用服法詳單詳載

每瓶一元

總發行香港水樂街瑞昌藥行

南洋總代理 石叻 庇能 吧羅 太平 會豐商店

啓者本公[illegible]酒久蒙各界贊許蓋其酒味[illegible]而[illegible]酒質[illegible]而舊誠眞法國之佳釀凡購買此酒細認樽身嘜頭庶不致悞



星嘉坡牙直利有限公司啓

（經在本坡註冊）

GUTHRIE & Co. Ltd.
Incorporated in Singapore.

福建新聞

●南方海軍解散來廈

廈門寮仔後各客棧、均爲福州人住滿、聞係廣東第一艦隊海軍官兵士、被南政府解散、因海軍積欠餉項、要求挾迫過甚、南政府假意和平磋商、先行發給若干餉項、尚欠若干、候另行籌撥接濟、以安各將士之心、四月三十日、(即星期日)所有各海軍人員、均行上岸遊玩、南政府即臨時召集粵軍、乘汽船持械登艦、圍捕各司機水手人等、押迫離艦、其有強硬抵抗者、均被殺害、艦被佔領、各艦長并車副人員、在岸上聞[illegible]、不敢登艦、至其眷屬人等、均旅寓粵省、嗣後如何對付各手續、俟探續誌

●辦理烟苗情形

仙遊通信云、此次軍隊出發彭蔡、拔除烟苗、追繳槍械、查該鄉居民之頑固、地勢之險惡、比四脚陳慈孝里等處、有過之無不及、數年前晉邑李營得勝、前往辦理烟案、居民抗拒、全營散亡、此次當局有鑒於此、愼重異常、特派軍隊二營、分道馳往、及抵該鄉、並無抵抗、惟居民逃走一空、重要物件、亦搬移淨盡、軍隊現住內彭一帶、居民所受損失不貲、刻已托黃蔡二教士出爲調處、恐非短小時間所能妥洽、查內彭荒僻之地、只有烟苗數十坵、正在收成、軍隊到後、並未拔除、每早有三四染阿芙蓉癖之軍人、與貪小利之挑夫、刺取烟汁、聞該處居民、均逃往七都廬溪附近、聞該鄉致函李林二營長、請約束隊伍、維持秩序、則居民當簞食壺漿、以表歡迎也、

●馬和鳴將付查辦

連城縣知事馬和鳴、就職以來、怨聲載道、現經該縣文亭鄉難民羅錦貴呈請願書於省議會、歷舉馬之舞弊侵吞恤欵等情、經該會審查結果、僉以貪贓枉法、將羅楚卿監禁、有一萬八千元之簿據及票據爲証、經人告發、僅以八千元呈報賑濟、而八千元又只發其半、所陳吞欵妄報各欵、均有公報可核、似與任意誣蠛者不同、又王旅長賑濟難民之欵、着馬知事發給、竟敢報消侵蝕、尤屬不合、應由會咨請省長察核、提交法辦云、

●匪黨截擄斃命

惠安縣西路近河市界東青嶺、日前突有匪黨十餘人、手持軍械、適挑販廿餘人、由嶺下經過、匪鳴[illegible]銃、販夫奪路狂奔、喊救途遇、虎窟鄉民鳴鑼聚集、執械與抗、匪勢兇猛、相持片刻、喊聲連天、鄉民子彈不敷、被匪奪去一槍、鄉衆力不能敵逃走、挑夫謝某中彈、胸部鮮血淋漓、登時斃命、又一挑夫高厝頭鄉人、被匪擄去、計被槍刦銀貨五百餘元、似此白晝横刦、未識軍官將何以弭其患也、

●李厚基請教盧永祥

李厚基致盧永祥漾電云、京畿多事、大局益危、海內風雲、變端莫測、浙閩密邇、誼屬一家、休戚相關、理無二致、如何戡定、如何排解、及將來一切動作、均請我公大力主持、厚基謹當執鞭追隨於後、患難與共、終始相維、以息內爭、而固團體、茲派劉總辦式淵、晉謁崇轅、即乞無吝教言、指示一切、

●承頂聲明

啓者星架坡小坡石礱干律門牌第七十六號天興號大牌酒枝兼雜貨生理原係陳龍才所開設茲因陳龍才不幸逝世其妻陳鄭氏情愿將該天興號酒牌傢私貨物一概割讓與人故招到吾等鄭葵英陳悟陳孝聲鄭子敬四人到來承受以此銀項代該天興號償還平日有被該號所欠之賬欵者倘各寶號有被天興號所欠者限此一禮拜內前來與伊理會清楚如若逾期乃係自悮概與承頂人無干於天興號生理日後盈虧得失亦概與陳鄭氏無涉而天興號招牌及圖章今已增添懋記二字是爲天興懋記以後來往各節若無天興懋記字樣本號恕不承認特此聲明以免後論此佈

天興懋記 陳悟 鄭葵英 陳孝聲 鄭子敬 同謹啓

民國十一年五月十八日

衛安公司

新到藥餅

即服即止 功效第一

肺部處於最高呼炭氣吸養氣而融和血液使之運行週身故氣爲養身之本感受風邪肺氣不舒或傷風咳嗽雖爲小恙久而不治或治不如法則呃逆哮喘痰寒氣閉諸病迭生勢甚劇烈此餅化痰止咳潤肺理氣早著奇效無論遠年頑痰近日傷風及肺氣呼吸不順等症將此餅含入口中隨融隨化藥力所至即見氣順咳止痰消肺化等矣

代理處　庇能衛安公司　吉隆坡廣衛生　太平埠生生堂

新發明藥品

此餅專治小兒五疳食積胃滯脾弱不思飲食食不長肉肚大青筋面黃肌瘦腹中作痛或晝夜啼哭呆坐多眠眼藍咬手愛食泥土夜間寒熱時患泄瀉身體荏弱等症服此疳積餅即有綫虫隨大便而出並能健脾養胃百病全消肥兒健體神效無匹服法每日服二三餅七歲以上每日服三四餅爲度此乃養育小兒之衛生寶品久已馳名歐亞大陸婦孺皆知其妙茲特運來南洋發售以利便僑胞之鞠育兒女者得利用此良藥焉

新發明 五虎油

此乃新發明最神效萬應之聖藥專治風濕骨痛筋絡縱弛腰膝痛疼手足痲木不仁脚氣腫痛半身不遂酒風脚腫無名腫毒跌打腫瘀刀傷止牙痛肚痛等症將油搽之立刻見功

遷往松栢街門牌第七號

◀主治各症▶

四時感冒
霍亂吐瀉
頭刺身熱
傷風咳嗽
山嵐瘴氣
胸膈氣滯
心胃氣痛
行船嘔浪

以上各症均皆經
合服眞有起死回
也近有奸商運來
水僞藥發售以圖
良本主人有警於
安公司作南洋尊
埠商號如有就近
接洽力是朱中興
發價格一律從廉

急重痧症
絞腸抽筋
新久發冷
中暑發熱
中風中痰
翻胃嘔吐
肚痛不止
不服水土

驗男女小兒
牛之功救急
假冒朱中興
射利害人誤
此特托石叻
島全權總代
採辦者可與
救時普濟水

時症核疫
蟲蠱氣蠱
風濕骨痛
無名腫毒
風火牙痛
紅白痢症
週身困倦
疥癩瘡癬

孕婦俱皆
扶危之力
救時普濟
世喪盡天
松柏街衛
理發行各
衛安公司
正貨也批

唐拾義 久咳丸

廣州市下九甫 父子藥房發行

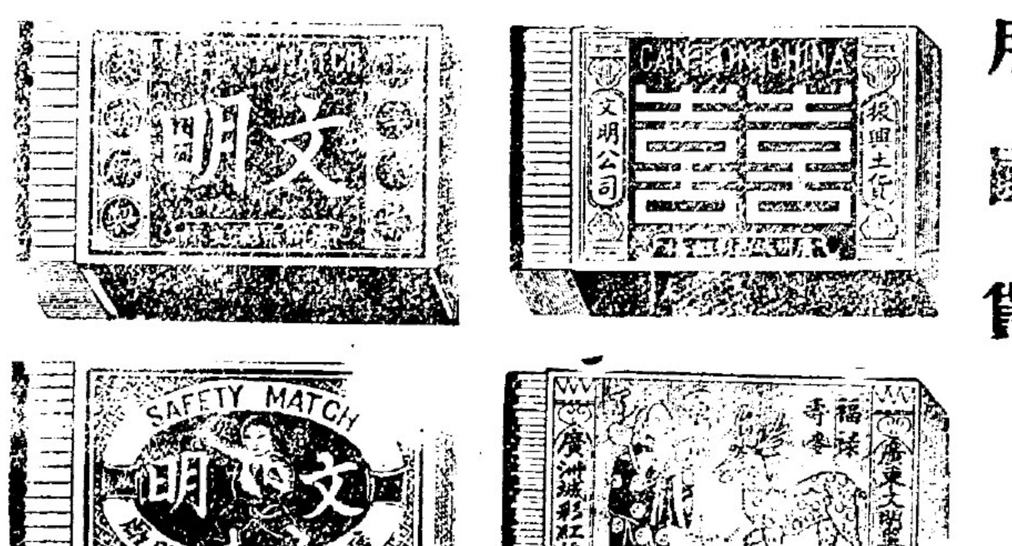
總經理 石叻庇能 怡保 會豐商店

己未年正月十七日

文明公司之中國土製火柴其雙喜嘜福祿壽嘜肥仔嘜文明嘜舞龍嘜貨品精美得獲馬來展覽會賞給獎狀足徵品質[illegible]諸君購用國貨祈爲留意光顧焉小號另辦到巧明火柴人爺火柴有狼火柴花籃火柴象嘜火柴自由鐘火柴無論中枝幼枝大盒小盒各式俱備及海味雜貨茶葉紙料如蒙惠顧極表歡迎

星嘉坡馬[illegible] 怡盛隆號[illegible]

中國火柴 展覽會賞給獎狀 怡盛隆發行



每箱二百四十包 有幼枝 有中枝 批發零沽 價甚相宜

請用國貨

THE COMMERCIAL PRESS, LTD.
Incorporated in China.
No. 172, South Bridge Road,
SINGAPORE.

◀十一年二月份出版新書▶

上

◎共學社叢書
▲文學名著 黑暗之光 一册三角半
▲俄國小說 托爾斯泰短篇小說集 一册六角半
▲[illegible] 互助論 一册一元
▲[illegible] 現代思潮 一册五角
◎新法教科書
▲國民學校春季始業 新法國語教授案 第[illegible]册[illegible]
▲同上 新法國文教授案 第六册四角
▲高等小學春季始業 新法理科教授書 第三册四角
▲同上 新法理科自習書 二角四分
▲同秋季始業上 新法理科自習書 第四册二角
▲高等小學 新法商業教科書 第三四册各一角四分
▲新法兒童世界遊記 第一二册 實價各五分

新加坡商務印書分館
開設大馬路一百七十二號
THE COMMERCIAL PRESS, LTD.
SINGAPORE BRANCH
No. 172 South Bridge Road, Singapore

◁新加坡商務印書分館▷
▶開設大馬路一百七十二號▲

◀和和餅干有限公司▶

●茲將本公司餅干洋糖行情 ▲每擔價列左▼

糖花餅	二十二元
家敏餅	二十一元
嗎里餅	二十四元
冉粒餅	二十五元
冉花餅	二十三元
甜士文	二十二元
鹹士文	二十元
牛乳餅	二十二元
巴知里	二十二元
梳打餅	二十四元
各色員粒糖	三十元
各款酸甘糖	三十元
各款荷冰糖	三十五元

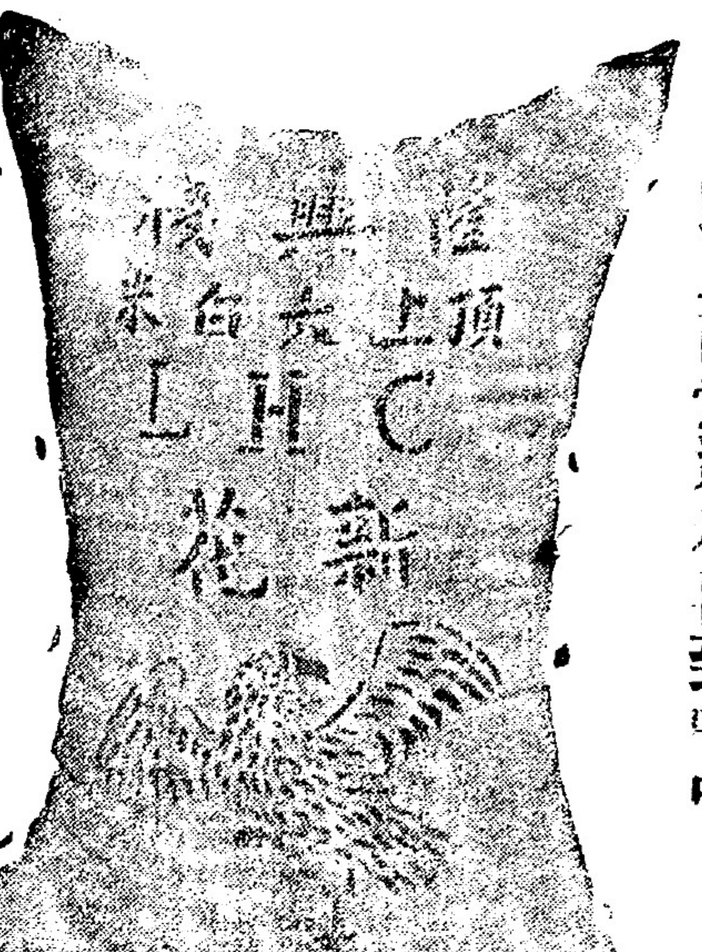
壬戌年二月十六日

諸商光顧請貢石街即酒廊內振瑞律本公司內一概歡迎或到賭間口和棧公司代兌或到新巴虱三合和代兌處價錢一律

計册商標 人不得冒用

啓者本棧火礱出品青鶯標米[illegible]夾行各地誠推[illegible]白之米冠詎自[illegible]歲穀[illegible]米糧尤[illegible]缺乏政府爲重視民食起見故[illegible]米市暫由政府自辦[illegible]米石遂久未辦到[illegible]穀[illegible]升[illegible]貿易[illegible]商人自辦[illegible]敝[illegible]可言[illegible]本號已經選派[illegible]青鶯標米[illegible]欣慰[illegible]仍[illegible]八[illegible]一[illegible]經理[illegible]等[illegible]米經選淨粉西施名穀[illegible]較諸[illegible]意認眞剔選故其香味[illegible]等一切[illegible]祥和號相商自能妥洽特[illegible]告郎[illegible]諸君有欲採辦者請至[illegible]加

民國十年四月廿九日

灋京網珞 絳興棧謹啓

頂上青鶯暹米再到叻中